ՆՈՒՄԷՐՕ 1761 — 1883 ՅՈՒՆԻՍ 26—27 ՊԱԶԱՐ—ՊԱԶԱՐ ԷՐԹԷՍԻ — ԵԷՏԻՆՃԻ ՍԷՆԷ

ԹԷՐՃԷՄԱՆԸ ԷՖՔԵԱՐ

ՄԷՎԱՏՏԸ ՊՕԼԻԹԻՔԻՅԷ ԻԼՄԻՅԷ ՎԷ ՄԻԼԼԻՅԷ

ՎԷ ՍԱԻՐԷՅԻ ՃԱՄԻ ՆԷՎԱՄԻ ԿԱԶԷԹԱ ՏԸՐ

ԱԲՕՆԷ ՖԻՅԱԹԼԱՐԸ

Մէճիտիյէ 20 ղուրուշտան

ՍԹԱՄՊՕԼ ԻՉԻՒՆ

Պիր սէնէլիք	180	ղշ.
Ալթը այլըգ	90	»
Իւչ այլըգ	50	»

ՎԻԼԱՅԷԹ ԻՉԻՒՆ

Բօսթա իլէ իրսալ օլունաճագլար իչիւն

Պիր սէնէլիք	220	ղշ.
Ալթը այլըգ	110	»

30 ՓԱՐԱ.

ԻԼԱՆԱԹ ՖԻՅԱԹԼԱՐԸ

Պէհէր սաթըրը իչիւն

1 վէ 2 վէ 3իւնճի սահիֆէյէ	5	ղշ.
4իւնճիւ սահիֆէյէ	2	»

Իհթար. Գանգա, Շիրքէթ վէ ումումը սարրաֆլըգէ աիտ իլանաթ.

2 վէ 3իւնճիւ սահիֆէլէրէ	6	ղշ.
4իւնճիւ սահիֆէյէ	4	»

Զիյադէ մուտտէթ իչիւն իլանաթ այրը բազարլըգ օլուր.

Մէվատտը նաշրիյյէ դայիր պէնտլէր մէճճանէն գապուլ օլունաճագ վէ աէրտ օլունմայան էվրագ իատէ օլունմայաճագ տըր.

30 ՓԱՐԱ.

Խարիճիյէ նազըրը, հէյէթը վիւքէլայի վէ մաթպուատը, Ըմպարաթօր Պօլո Ալի ճանապլէրինտէ նումէրօ 20 լայիհէտ տիր: — Կալէթանըն ումարը խարէ վէ թաահիրիյէսինէ այիտ քեաֆֆէի մէվատտ հաղգընտա Միւտիրի կազէթա Տիգրան Ճիւլէճեանա միւրաճաաթ օլունմալը կիպի, քեաֆֆէի մէքթուպլարըն տախի անըն նամընա կէօնտէրիլմէսի իգթիզա իտէր:

ԿԻՒՆԼԻՒՔ ՀԱՎԱՏԻՍ

ԷՐԶՐՈՒՄ ՎԱԳԱՍԸ

Էրզրում մահգէմէսինին մալիւմէսինին մուհաքէմէսի խիթամ պուլարագ, վէրիլէն հիւքմ ճումմա էրթէսի կիւնքի նիւսխէմիզտէ մուխթասարճա աէրզ ու իլան գըլընմըշ իտի:

Մուխպիրլէրին Էրզրում մուխպիրիմիզտէն մուհաքէմէի մէզքիւրէյէ տայիր մէզքիւր թաֆսիլաթը հավի պիր մէքթուպ ալմըշ իտիւ, օլտուղումիզտան, մէքթուպը մէզքիւրը պու կիւնքի նիւսխէմիզտէ իքթիփա մանդրիֆէսինէ աէրզ իթտիկլիմիզի իխթար էտէրիզ:

Բէզվալիք մուխպիրը մումաիլէյհ՝ Էրզրում հէյէթը իթհամիյէսինին իթհամնամէսինի ֆէսխ իտէն մահքէմէի թէմյիզ գարարնամէսինին պիր սուրէթինի տախի իրսալ իթմիշ օլուպ, պէրվէջհի մալիւմաթ սուրէթը մէզքիւրէյի տէ եարընքի նիւսխէմիզէ նէշր իտէճէկիմիզի պէյան էյլէրիզ:

—

Բիվայէթէ կէօրէ, Շգօտրատա պուլունան ֆէրիգ Հաֆըզ բաշա հազրէթլէրի՝ պու քէրրէ Պապը Ալիյէ չէքտիկի պիր թէլէկրաֆտա, պիր հաֆթա զարֆընտա Արնավուտլար ալէյհինէ իքի աէֆա հարէքէթը ասքէրիյէ իճրասընա լիւզում կէօրտիւլիւնիւ, վէ հարէքաթը մէզքիւրէնին նէթիճէսի տախի տիւկէրլէրի կիպի ասիլէրին ինհիզամը օլտուղունու, վէ ֆագաթ պու ինհիզամ իլէ հարէքաթը ասքէրիյէ խիթամ պուլմայըպ, տահա թէքրինէ միւհթաճ պագը գասապալար մէվճուտ պուլունտուղունը պէյան էյլէմիշ տիր:

—

Իշիթտիկիմիզէ կէօրէ, կէօմրիւք թարիֆալարը իչիւն պիրի Ըսթամպօլ վէ տիկէրի Գալաթա կէօմրիւքլէրինտէ միւթէշէքքիլ օլան իքի գօմիսիօնըն թէքլիֆի ուզէրինէ Տէրսաատէթ Թիճարէթ Օտասը՝ շէհրիմիզ թիճճարընա պիր թահրիրաթը ումումիյէ իրսալ իտէրէք, հիւքիւմէթ թարաֆընտան նէզտլէրինէ կէօնտէրէճէք օլան մէմուրը մախսուսա էմթաայի միւթէնէվվիէնին ֆիյաթը հագգընտա մալիւմաթ վէրմէլէրինի թալէպ վէ իխթար իթմիշ օլմագլա, Տէրսաատէթ կէօմրիւք միւտիրը ումումիսի Բուշէլ էֆէնտինին մուավինի Վարդան բաշազատէ Պօղօս էֆէնտի մէմուրիյէթը մէզքիւրէյէ թային պույրուլմուշ տըր:

Ագտէմճէ մէզքիւր գօմիսիօնլարա պիրճիւմլէ մալիւմաթը լազըմէ իթա իտիլմիշ օլմագլա, պու գօմիսիօնլար տախի մալիւմաթը մէզքիւրէյէ իսթինատէն թարիֆանըն թէրթիպ ու թանզիմինէ պաշլամըշլար տըր: Թիճարէթ Օտասը թարաֆընտան տա մէզքիւր գօմիսիօնլարա եէնիտէն 2 ազա զամմ իտիլմիշ օլուպ, պունլարըն պիրի կիւմիւշճիեանտան Տիգրան էֆէնտի վէ տիկէրի Մ. Ֆօրժ Սէվասթօբուլօ տըր:

—

Մ. Ա. ԳՕՐՊԻՆԻՆ ԳԱՐԱՄՈՒՍԱԼՏԱ ՏԱՂԱ ԱՇԸՐԸԼՄԱՍԸ

Իթալիա տէվլէթի թէպաասընտան օլուպ, չէհրիմիզճէ մառուֆ օլան Գօրպի ֆամիլեասընտան Մ. Ալէքսանտր Գօրպի՝ իզմիտ սանճաղը միւլհագաթընտան Գարամուսալ գազասը տախիլինտէ քաին Թէբէ քէօյիւնտէ միւթէսարրըֆ օլտուղու իպէք ֆապրիգասընըն իճրայի թամիրաթը իչիւն օրայա կիթմիշ օլուպ, էվվէլքի կիւն քէօյիւն չօրպաճըսը իլէ պէրապէր սաաթ 9 րատտէլէրինտէ ֆապրիգասը էօնիւնտէ կէզմէքտէ իքէն, միւխթէլիֆ նօգթալարտան 15 գատար հայտուտ զուհուր վէ պունլարըն իքիսինէ հիւճում իտէրէք, իքիսինի տէ թութուպ տաղա չըգարմըշլար, վէ մումաիլէյհ Ալէքսանտրըն ֆամիլեասընտան թախլիս աղչէսի օլմագ իւզրէ 300 Օսմանլը լիրասը կէթիրմէսի իչիւն տիւն մէրգում չօրպաճըյը Տէրսաատէթէ կէօնտէրմիշլէր տիր:

Իշիտտիկիմիզէ կէօրէ, մէպլաղը մէզքիւր մումաիլէյհին ֆամիլեասը թարաֆընտան իթալիա սէֆարէթի թէրճիւմանլարընտան պիրի վասըթասը իլէ հայտուտլարա թէսլիմ օլունարագ, Մ. Ալէքսանտր գուրթարըլմըշ տըր:

Մէրգում հայտուտլարըն աէրտէսի իչիւն Շէհր էմանէթինտէն Գարամուսալ գայմագամլըղընա էվամիր չէքիլտէ իթա պույրուլտուղու կիպի, էշգըյայի մէրգումէնին աէրխիզալէրի ֆիրարլարընա մանի օլմագ իչիւն մէյտան վէրիլմէմէք իւզրէ հէմէն էլէքլիք սէվահիլինին մուհաֆազասընա Թօբճու վափօրը գարաանընա Պահրիյէ նէզարէթինտէն էվամիր լազըմէ վէրիլմիշ տիր:

Ախիրէն իզմիտ միւթէսարրըֆլըղընտան ալընան պիր թէլէկրաֆա կէօրէ, մէրգում հայտուտլարըն թաագիպի իչիւն Գարամուսալտան պիր միգտար գուվվէի ասքէրիյէ իլէ իզմիտտէն տախի իքի գօլ թէրթիպ օլունարագ մահալլի մագսատա կէօնտէրիլմիշ տիր:

—

ԳԱԼԳԱՃԱՆԼԸԳ ՄԱՏՏԷՍԻ

Տիւնքի Վագթ Շիրքէթի վէ Մուխպիր Կազեթէ իմթիյազլարընըն աայիտէսի իլէ մէքթուպլար օգունմուշ տըր:

Տիւնքի չըգան նիւսխէնիզէ Թօր-թու Փօֆօրտան Նալէն Պէյօղլու մէմուրինինին սուի իտարէսինի իքի սէնէտէն պէրու արզ իթտիկլիմէտէն տօլայը 4 մահտէն պէրու Թանձը Թէվզիէ ալընտըղըմըզ վէ հագգըմըզտա միւֆթէրիյաթը իթթիքեապ իտէնլէր պու քէրրէ ազլիյաթը քէօսթէրտէքլէրի պուլունտուգլարընը մուգիր օլտուգլարը տէրճ պույրուլմուշ իսէ տէ, պիզ պունու խալքըն գազէթաստա կէօրիւյօրուզ: Հէնուզ էօյլէ հագգըմըզտա իֆթիրա իտէնլէրին մուգիր օլտուղունը հէյէթը մախսուսէ պիլտիրմէտիկի կիպի, պիզի տախի չաղըրըպ «պիր իֆատէնիզ վա՞ր մը տըր» տէյէն եօգ տըր, եալընըզ պու կիւն եարըն տիւքքեանը գափալըգ կէչիրիլմէքտէ տիր: Էվրագըմըզ 4 այտան պէրու թօպլըբ գալմըշ տըր: Ալլահ աշգընա օլսուն, պու իֆատէմի էվլիայի ումուր էֆէնտիլէրիմիզին սէմինէ իրիշտիրինիզ. զիրա 4 սէնէտէն պէրու չէքտիկիմի պիր Ալլահ պիր տէ պէն պիլիրիմ, չունքի թէհասիֆ իտէրիմ քի, մէմուր օլտուղում վէ պիզլէրի հագգըն եաթմըղըմ հալտէ, տիկէր արգատաշլարըմ կիպի մէնսուպ պուլունտուղում տաիրէտէ եաթըրըլմայըպ տա, հէյէթը իթհամիյէնին գարարը իւզէրինէ հալօլանէի ումումիյէ ալթընտա կիւլիւմ տըր,

Շէվգի

ՏԷՆԷՐ ԴԷՊԷԳԻ

Պէյօղլու բօլիս միւտիրի Պաշրի բաշանըն էմր ու թէրթիպիյլէ մայէթի սարիգ թէպտիլ մէմուրլարընըն հարէքաթը խաֆիյանէտէ պուլունտուգլարընը, վէ քէնտիլէրի թարաֆընտան թէրթիպ իտիլէրէք միւշարէլէյհին միւնասիպ կէօրտիւկի մահալլէրէ գալպազան մաքինալարընըն վազ օլունաճաղընը, վէ պու տա պիւթիւն վէ նիշան վէ աթիյէ ալմագ վէ պունտան տօլայը մէմուրիյէթլէրինի թէէմին իթմէքտէն իպարէթ պուլունտուգլարընը պուտան 6—7 մահ ագտէմճէ մագամաթը րէսմիյէյէ արզ ու իֆատէ իթմիշ, վէ 12 սէնէտէն պէրու եագտըգլարը ճանլար լայէ աատ վէ լայուհսա օլտուղունը տախի իլավէ էյլէմիշ, վէ պու քէրրէ տախի մահքէմէի ճինայէթ հուզուրընտա խալինը տէվլէթ վէ միլլէթ օլտուգլարընը ատալէթը Շէհինշահիյէ սարըլարագ վէ սըղընարագ իշի հիւքեայէյէ միւճաանէն վէ հագգանիյէթէն մէճպուր օլմուշ իսէմ տէ, գալպազան մէմուրլարընըն հէր պիրէրլէրի քիւլլիյէթլի աղչէյէ մալիք պուլունտուգլարընտան, պուզլու չէրպէթ իչմէքտէ վէ պու աճիզլէրի հագսըզանէ վէ գուրու թահթա իւզէ-րինտէ եաթմագտա? ...

րինէ խաթմաստա վէ գարն մէթալիպ պուլունմագ իսթէյէնլէր թէհսինլէ էմթաալ իթմէքտէ (սիլէնմէքտէ) տիր:

Շէօյլէ պիր էմսալը աատէթին մէյտանա չըգմըշ օլմասը նէ գատար շան ու շէրէֆ օլտուղու, վէ տէվլէթ մուազզամայի Օսմանիյէնին տախի ատէլէթ պիր տախիլի ճէմիյէթը ֆէսատիյէտէն գուրթուլտուղու էհլը ինսաֆ վէ թէտգիգէ չէմս կիպի աշիքեար օլտուղընտան, վէ սատաքեթլու Պաշրի բաշանըն տախի վաշը ալիլէրինէ վէ մէմուրիյէթ թէքլիֆինէ իլթիֆաթ իթմէմիշ պուլունտըղընտան, վէ պու կիպի ատալէթ Օսմանլըլար էճտատընըն թէվարիխինէ գէլլ օլաճագ մէվատտան պուլունտըղընտան, պու կիւն եարըն թալիյէի սէպիլիմի մէրհամէթը Շէհինշահիտէն գավիյէն մէմուլ իտէրիմ:

Միւնիր Կիրիդլի

Վէրիլէն պէյանընա կէօրէ, ֆուլ նամընտա մէշհուր պիր խըրսըզ Պէյօղլու միւտատիի ումումի մուավինի Տէրվիշ էֆէնտի մարիֆէթիյլէ թէվգիֆ օլունմուշ տըր: Մէրգում սարիգ թէպտիլլէրին գալպազանլըգ խուսուսընտա եարտըմ իտէնլէրտէն իմիշ:

—

ՀԱՅՑՈՒՑԼԸԳ

Իզմիր վալի վէքիլի Քեամիլ բաշա հազրէթլէրի թարաֆընտան Տախիլիյէ նէզարէթինէ էվվէլքի կիւն չէքիլէն թէլէկրաֆըն սուրէթի տիր:

Միլաս գազասընտա մուգիմ պիր Եունանլը՝ կէճէ էշգըեա քէնտիսինի չիֆթլիքտէ պուլամա-տըղլարընտան, խըրտէթ քեարը-նը տաղա կէօթիւրիւպ քէնտիսինի տախի պիթթէհտիտ բարա խըթէսինի իշար էյլէմիշ իսէ-լէրինէ, տէրհալ միւթէսարրըֆլըղա վէ գայմագամլըղա եազըլըպ, հէր թարաֆտան ժանտարմա գօլլարը սէվգ օլունարագ 4 կիւն տաղլար թէհարրի օլունմուշ իսէ տէ, օրալարտա էշգըեանըն միւճտէտինէ տաիր հիչ պիր խապէր ալընամատըղը կիպի, տաղա կէօթիւրիւլտիւկի տէնիլէն խըրտէթքեար մահալլինէ պուլունմագ իլէ, Եունանլը մէրգում պու քէյֆիյէթի խըրտէթքեարըն հիլէքեարլըղընա համլ իլէ կէթիրիպ հիւքիւմէթէ թէսլիմ էյլէմիշ վէ մահալլինճէ թահգիգը խըթթամ պուլմուշ տըր:

Սարուխան սանճաղընտա գասապատան իքի սաաթ մէսաֆէտէ պիր չիֆթլիքտէն էշգըեա՝ թարու քեաթիպի իլէ պիր խըրսըզը տաղա գաչըրըպ ֆէտիյէի նագտ իսթէտիքլէրի մահալլէտէն պիլտիրիլմէսի իլէ, ժանտարմա ասքէրի իլէ պիրլիքտէ միւթէսարրըֆ իզամ գըլընարագ վէ էշգըեայա բարա կէօնտէրիլմէքսիզին էլէ կէչիրիլմէսի, իչ կիւն գատար մուհասարէ վէ թագիպ գըլընարագ էշգըեա լէյլէն մահպուսլարը պըրագըպ ֆիրար իթմիշլէր վէ վատիլէրի թութուլարագ քէնտիլէրինէ կէթիրիլմիշ տիր:

Իշպու գազասընտա զուհուր իտէն 9 նէֆէր էշգըեատան պիրի իգտամ՝ 7սի հայլէն էլէ կէչիրիլմիշ կիպի, Այտըն սանճաղընտա տախի միւճտէտիր էշգըեատան 2 նէֆէրի հայլէն վէ պիրի մէյիթէն տէրտէսթ խըլըմըպ մագթուլ տըր:

ՊԷԱՄԻԼ

Իզմիրտէն Մօտէրնէ խաղըլան պիր մէքթուպա կէօրէ, պիր էշգըեա չէթէսի Արկամը հիւքիւմէթ մէմուրլարընա վէ Պօսօս էֆէնտի նամընտա զէնկին պիր թիւճճարա մէքթուպլար իրսալ իթմիշ, քիւլլիյէթլի մէպլաղ իլէ Մօրբէֆէ թիւֆէնքլէրի թալէպ, վէ պունլարը կէօնտէրմէտիքլէրի թագտիրտէ, քէնտիլէրինտէն ինթիգամ ալընաճաղընը պէյան էյլէմիշլէր տիր:

Բէզվալիք մէքթուպը մէզքիւրէ պէյանընա կէօրէ, Պալըքէսիր ճիվարընտա պուլունան տաղլարտա ումումը թէվգիֆ խըղընտան օլան պիր մէքթուպա կէօրէ, չու-արալըգ մահալլէր մէզքիւրէյէ հայտուտլարըն թէճավիւզը պիր տէրէճէյէ վարմըշ իմիշ կիպի, էշգըեա պէք չօգ մէզքիւր? ...

պաթտա մուգիմ պուլունան պաշքան գէնկին Լիվօրալը ֆամիլեալըն քէնտիլէրինտէն պիր գաչըն տաղա գաչըրմագ իւզրէ օճիվարտա 7 հայտուտըն տօլաշմագտա օլտուղունը խապէր ալմըշլար տըր:

Մալկարատան Նիւզէթա խաղըլան պիր մէքթուպա կէօրէ, չուարալըգ մահալլէ մէզքիւրէտէ հայտուտլարըն թէճավիւզը պիր տէրէճէյէ վարմըշ իմիշ կիպի, հայտուտլար իքի քէօյլիւյիւ գաթըլ վէ պէքիր եէթիշտիրմէյէ մախսուս օլան պիր մահալլի պասըպ, օրատա պուլունան պէքճիլէրի պաղլատըգտան սօնրա 12 պէքիրի գասապ էյլէտիքլէրի կիպի, տիկէր պիր մահալտէն տախի իքի էօքիւզ սիւրիւպ կէօթիւրմիւշլէր տիր:

Բէզվալիք մէզքիւր մէքթուպտա օգունտուղունա կէօրէ, 7 էշգըեա՝ պիր Էրմէնինին չիֆթլիյինի մուհասարէ իտէրէք, 300 լիրա իլէ 6 գաթ րուպա վէ տիկէր պազը էշեա իթա իթմէսինի վէ աքսի թագտիրտէ չիֆթլիյի աթէշէ վէրէճէքլէրինի մէրգում Էրմէնիյէ իխթար էյլէմիշլէր տիր:

Եինէ մէքթուպը մէզքիւրըն պէյանընա կէօրէ, հայտուտլար Լիսան գարիյէսինտէ պիր Բումըն խանէսինէ կիրիպ, Ներէտէ բարա սագլը օլտուղունը խապէր վէրմէլէրի իչիւն մէրգումըն գարըսընը պօղազլըյարագ եագմըշլար վէ օղլունու տախի պէրապէր կէօթիւրմիւշլէր տիր: Մէզպուրէյի միւտաֆաա իթմէք իսթէյէն պիր քէօյլիւյիւ տախի պաճագըընտան գուրշունլայարագ մըշլար վէ պաշքա պիր թէքմիլ էվի սօյտուգտան սօնրա աթէշէ վէրմիշ օլտուգլարընը պեյան իթմիշլէր տիր:

Սահիպը մէքթուպըն պէյանընա կէօրէ, իշպու վուգուաթլար 15 կիւն զարֆընտա զուհուրա կէլմիշ օլուպ, քէօյլիւլէր գարիյէլէրինտէն տըշարը չըգամամագտա իմիշլէր:

Լօտէմիշ գազասընտա զուհուր իտէն էշգըեանըն տէրտէսթի մաատէսինտէ վագը օլան խըտէմաթըն միւքեաֆաթըն Լօտէմիշլի Սիւլէյման աղայա պէշինճի րութպէ Մէճիտի նիշանը իհսան պույրուլմուշ տըր:

Իզմիրտէ նէշր օլունան Աճուպէ վէ Աշտուխ Նամ Բում կազէթալարը չէհրը մէզքիւրտէ մուգիմ իքի թիւճճար հայտուտլար թարաֆընտան եագալանմըշ օլան իքի մէքթուպը նէշր իթմէլէրինտէն տօլայը վալի վէքիլի Քեամիլ բաշա հազրէթլէրի թարաֆընտան մուվագգաթէն գաբաթըլմըշ օլտուգլարը հալտէ, պու քէրրէ բաշայի միւշարէլէյհին էմրի իւզէրինէ թէքրար նէշր օլունմայա պաշլամըշլար տըր:

—

ԳՕԼԷՐԱ

Տէրսաատէթտէ պուլունուպ պիր իչ կիւն իլէ մէշղուլ օլմայան մուհաճիրլէրին գօլէրա իլէթի միւնասէպէթիլէ միւրաճաաթ կէօնտէրիլէճէքլէրինի վէ պազըլարընըն իչիւն 120.000 ղուրուշ թախսիս գըլընտըղընը կէչէն կիւն եազմըշ իտիք:

Պու կիւն ումում մուհաճիրին գօմիսիօնը թարաֆընտան նէշր օլունան պիր իլանը րէսմի մէզքիւր հավատիսին թասթիգ էյլէմէքտէ տիր:

Իլանը մէզքիւրտէ օգունտուղընա կէօրէ, Պրուսա վէ իզմիտ իւքեանըն մուհաճիրին մէմուրլարը Տէրսաատէթէ ճէլպ օլունարագ, օրալարտա նէ միգտար մուհաճիր իսքեան իտիլէպիլէճէյի գարարլաշտըրըլմըշ վէ պունուն իչիւն իսաատ աէթէն վարօրլար տախի Թահին գըլընմըշ վէ հաֆթատա կէչէն ճումմա կիւնիւ պիր վափօր իլէ պունլարտան 300 նուֆուս սէվգ օլունմըշ տըր:

Բէզվալիք մէզքիւր իլանըն պէյանընա կէօրէ, իզմիտտէ գէնտիլէրինէ սէվգ գըլըրլարընտա թէմինին պէյան իլէ էյլէմէք իւզրէ, սօնրատան

պազը էօյլէր կէօսթէրէրէք կիթմէյի սախլաշմագ խուսուսէն մուհաճիրլէր՝ մէճճանէն իգամէթ իթտիքլէրի մահալլէրտէն չըգարըլաճագ վէ քէնտիլէրինէ էհալի գաունէ նազարը իլէ պագըլաճագ վէ չիֆթ կիթմէյիւ սօնրա կիթմէք իսթէյէնլէր տէ մէճճանէն կէօնտէրիլէճէք տիր:

Սօն բօսթա իլէ կէլէն Մըսըր կազէթալարընտա օգունտուղընա կէօրէ, Մըսըր տախիլիյէ նազըրը խայրի բաշա՝ պէրապէրինտէ ժանտարմա գօմանտանը Պէյքըր բաշա պուլունտուղու հալտէ, գօլէրա պուլունան մահալլէրտէ իճրասը էմր օլունան թէտպիրին թէմամընը իճրա օլունուպ օլունմատըղընը կէօզտէն կէչիրմէք իւզրէ մէզքիւր մահալլէրէ ազիմէթ էյլէմիշ տիր:

Տէրսաատէթտէն կէօնտէրիլէն էվամիր իւզէրինէ Գուտս սանճաղը տախիլինտէ կազա գայմագամը՝ Մըսըրտան կէլէն վէ Էլ Արիշ չէօլիւնտէն միւրուր իտէն գաֆիլէլէր հագգընտա թէտապիրը մուգթազիյէյի իթթիխազ էյլէմէք իւզրէ օ ճիվարա ազիմէթ էյլէմիշ տիր:

Հիւքիւմէթը Մըսրիյէ թարաֆընտան իճրայի թահգիգաթ իչիւն Տիմեաթա կէօնտէրիլմիշ օլան հէյէթը աթըպպա օլ պատտէքի բարօրթօսունու թանզիմ էյլէմիշ վէ իլէթը մէզքիւրէնին միւրայէթ իտէր նէվիտէն օլտուղունու թասթիգ էյլէմիշ տիր:

Էվվէլքէ եազըլտըղը վէճհ իլէ Մըսըրտա մէճլիսի կէչէն ճումմա կիւնիւ սուրէթը ֆէվգէլատէ օլարագ աչըլ իճթիմա էյլէմիշ տիր:

Իշպու իճթիմաա, իզմիր վէ Պէյրութ թէհաֆֆուզխանէլէրի չիմտիքի կիպի գալապալըգ օլմագտա, Մըսըրտան մէմալիքէ Շահանէ լիմանլարընա կիտէճէք սէֆայինին մէնը հարէքէթի հագգընտա Պապը Ալիտէն Մըսըր հիւքիւմէթինէ թէպլիղ օլունմուշ օլան գարարըն իճրայի հարէքէթ իտէճէք օլանլարըն Օսմանլը լիմանլարընա չըգմալարընա միւմանաաթ օլունմայաճաղընա, վէ Պէյրութ վէ իզմիր թէհաֆֆուզխանէլէրինտէ լազըմ կէլէն պարագալարըն ինշասը իչիւն իգթիզա իտէն բարա վէ էտէվաթ իլէ քեաֆֆէի էսպապը թէհաֆֆուզիյէյի Պէյրութա կէօնտէրմէյէ միւսաատէ օլունմասընա գարար վէրիլմիշ տիր:

Կէչէն սէնէ իճրա օլունան պիր թահրիրը նուֆուս սաայէսինտէ Մըսըրըն 6798200 նուֆուս մէվճուտ տըր:

Մէզքիւր թահրիրը նուֆուս ճէտվէլինէ նազարէն, էհէմմիյէթլի գօլէրա պուլունան մահալլէրին նուֆուսը պէրվէճհի աթի տիր.

	Նուֆուս
Իսքէնտէրիյէ վէ ճիվարը	208.775
Բօրտսայիտ	16.560
Իսմայիլիյէ	10.913
Տիմեաթ	34.046
Բօզէթ	16.671
Մանսուրա	26.784
Թանթա	33.725
Սամանուտ	4.500
Ծէրպին	2.000

Եունան հիւքիւմէթի Մըսըրտան կէլէն սէֆայինէ տահա զիյատէ շիտտէթլէ տէրտէսթ վէ իհթիմամ օլունմալըտըր իչիւն, Սալամին գարանթինախանէսինտէ տէմիր աթմըշ օլան Միւսսօլօնկի նամ ֆըրգաթինէ սէֆայինէ գարանթինա պէքլէմէսինէ գարար վէրմիշ տիր: Ալաֆ. յունիս 29տա Մըսըրտան Սալամին գարանթինախանէսինէ կէլմիշ օլան 63 եօլճը մէզքիւր սէֆինէյէ չըգէթ-

գաթըլա նագլ օլունմուշլար տըր:

Մէզքիւր վափօրա եագլաշմըշ օլան իքի գայըգ տախի գարանթինայա գօնուլմուշլար տըր:

Պէյրութ վէ իզմիր թէհաֆֆուզխանէլէրինտէ թահթը գարանթինատա պուլունան էշխասըն ահվալը սըհհիյէսի սուրէթը մաթլուպէ օլտուղու խապէր ալընմըշ տըր:

—

ԹԷԼԷԿՐԱՖ

Օժանս Հավաս թէլէկրաֆլարը Բօրսա թէլէկրաֆը Բէշլէ օլարագ թէրճիւմէ տըր.

Ֆրանսա 7 յուլիս

Պու կիւն էօյլէտէ Գօնթ տը Շամպօր՝ Գօնթ տը Բարիսի գապուլ իթմիշ տիր:

Խասթալըղը հալինտէ հէնուզ պիր թէպտիլ կէօրիւնմէմիշ տիր: Զաֆիֆլիկի կիթտիքճէ արթմագտա տըր:

Պարիս 7 յուլիս

Հէր նէ գատար պիր չալըշմա ղուլլարը իթմիշ իսէ տէ, չիմտիյէ գատար նէ Մըսըր օրտուսունտա վէ նէ տէ Մըսըրտաքի ինկլիզ օրտուսունտա հիչ պիր գօլէրա վուգուաթը օլմամըշ տըր:

Մալթա 7 յուլիս

Մալթանըն ահվալը սըհհիյէսի էյլան միւքէմմէլ տիր:

Իսքէնտէրիյէ 7 յուլիս

Ցուլիսըն 6ընճը կիւնիւ իչիւն սըհհիյէ մէճլիսի թարաֆընտան ալընան գօլէրա բարօրթօսը տըր.

Տիմեաթտա	107	վէֆաթ
Մանսուրատա	39	»
Սամանուտտա	16	»

Շէրպինտէ (խապէր եօգ տըր)

Իսքէնտէրիյէտէ հիչ պիր վուգուաթ եօգ տըր

Բօրտսայիտտէ տախի եօգ տըր:

Իսքէնտէրիյէ 8 յուլիս

Օսմանլը սըհհիյէ մէճլիսի թարաֆընտան ալընան գօլէրա բարօրթօսը տըր.

Տիւնքի կիւն

Տիմեաթտա	92	վէֆաթ
Մանսուրատա	45	»
Շէրպինտէ	5	»
Սամանուտտա	9	»
Մէօզալէտէ (Տիմեաթ վէ Բօրսայիտ արասընտա պիր քէօյ)	11	»

Բօրտսայիտտէ հիչ վուգուաթ եօգ տըր:

Պու կիւն

Իսքէնտէրիյէտէ 1 վէֆաթ:

Պարիս 8 յուլիս

Պու կիւն գօլէրատան թէթէֆուլ? աըզը չիւպհէլի պիրիսի վէֆաթ իթմիշ տիր:

Իսմայիլիյէ 8 յուլիս

Գանալ սէվահիլինտէ ահվալը սըհհիյէ էյի տիր:

—

ԱԶԳԱՅԻՆ

Կաթօլիկոսական Լիպօր Ցանձնաժողով ճումմա էրթէսի կիւնիւ Գալաթատա աքտը իճթիմա իտէրէք, բարօրթօսընը հէմէն թանզիմ ու իքմալ իթմիշ օլմագլա, եագընտա Միլլէթ մէճլիսը ումումիյէսինէ թագտիմ օլունաճաղը մէմուլ տըր:

—

Բէմալըն Էրզինկեան Վիճակընա միւրէխխիսլիյէ այէյհինտէ էհալի մահալլիյէսի թարաֆընտան մագամը ամիլա պիր թէլէկրաֆնամէ ումումի միւրուտ իթմիշ իսէ տէ, պու մէսէլէ գարանմըշ օլտուղընտան, մահզէրը մէզքիւրըն տէրճինէ սարֆը նազար գըլընտը:

—

Բէֆիքիմիզ Փունջիա մաջմուասընըն օգունտուղընա կէօրէ, Բաթրիգխանէնին պէօյլէ վէ գըրմըզը մէմուրինինէ Թօմաս էֆէնտինին նիզամնէն թէզգիրէ մասըը թախսիս իթմիշ տիր:

Կալաթա մէզքիւր՝ էֆէնտինին մումաիլէյհին 25 սէնէտէն պէրու Բաթրիգխանէտէ իֆայի մէմուրիյէթ իթմէքտէ միւտաամ թէճանէ? իթտիկի հիչ պիր մուամէլէնին նամէքէսինէ իհթիմալ իթմէտիկի օլուպ էսապ ու թէֆթիշը խըթամ իտէրէք, պէօյլէ պիր միւքեաֆաթը իւթիրանձան մէմուրիյէթ իթմէսինի քեատրա թէշէքքիւր օլունմուշ տըր:

—

ՊԱՆԴԸ ՕՍՄԱՆԻ

Պանգը մէզքիւրըն Գալաթա վէ Ըսթամպօլ շիւպէլէրի՝ ալաֆը յուլիսին 11ինճի էօնիւմիւզտէքի չարշէնպէ կիւնիւ գափալը օլաճագ տըր:

ՊՈՒԼՂԱՐԻՍԹԱՆ

(Շումնու մուխպիրիմիզին 1737 նումերօյը նիւսխէմիզդէ մունտէրիճ մէզգիւրունտէն տէվամ վէ խիթամ)

Սօն մուհարէպէտէ քիլիսէլէրի եանտըը. պոմպար՝ օլ գատար տէնտար, մէտէնի վէ տոյղուլու ատամլար տըր քի, (1) օ վագըթլարտա քէնտիլէրինէ [illegible] իթմէքտէ պուլունան Շումնուլու Արժ. Համայեակ վարդապետ, աչըգ օվատա տուա իթմէյէ պաթըգ օսանտըրըլմտան, վէ ճէօմաաթըն տա հիչ տէյիլ իսէ մուվագգաթ օլսուն, պիր քիլիսէ եափմագ նիյէթինտէ պուլունմատըղընը կէօրէրէք, մութթասըֆ օլտուղը չալըշգանլըղը իգթիզասընճա, քէսէրի վէ տէսծերէյի էլինէ ալարագ քիլիսէ հավլուսընտէ պուլունան տիկէր պիր քիւչիւք պինայը՝ քիլիսէ հէյէթինէ թահվիլ իթմէյէ մուվաֆֆագ օլուր, վէ շիմտիյէ գատար տա պու մահալտէ իպատէ այինէ տէվամ օլունմագտա տըր։ Հիչ պիր քիմսէ ույգունսըզտան ույանըգ տա եանան քիլիսէլէրինի ինշա իթմէք թէտպիր ուչարէլէրի իզէրինէ տուշիւնմէմէքտէ տիր. Էվվէլինտէն պէրու, բէք չօգ թարաֆլարտան քէնտիլէրինէ թէշվիգ ու մուավէնէթ վաատ օլունտու վէ էյլան տա օլունմագտա տըր. Համթա մուհարէպէտէն սօնրա, չէհրը մէզքիւրտէ պուլունան Ռուս գօմանտանը, քիլիսէլէրինի ինշա իթմէք իչին կէրէք հիւքիւմէթտէն վէ կէրէք հէյէթը ահալիյէ թարաֆընտան մատտի վէ մանէվի եարտըմլար օլունաճաղը վաատ, վէ ֆագաթ էվվէլա քէնտիլէրի պունա պիր գարար վէրէպ, քիլիսէ գա՞չ պին ղուրուշա մէյտանա կէթիրիլէպիլէճէկի վէ պունուն իչին միլլէթ նէ՞ մըգտար չէյ վէրէպիլէճէկինէ տաիր պա բաբօրթօ պէյանը րէյ իթմէլէրինի հէր նէ գատար քէնտիլէրինէ թէֆհիմ պույուրմուշլար իսէ տէ, մուրտասըլ տայմագ իլէթինէ օղրամըշ օլտուգլարընտան, հիչ պիրիսի էօնայագ օլուպ տա պու իշի պաշա չըգարամատըլար, վէ էյլէ պիր ֆուրսաթը տա գաչըրտըլար. տիկէր հէր պիր խասսէլէրիյլէ պէրապէր, իչկիւզարլըգլարընա տա հիչ տիյէճէք եօգ տըր. Պաղարճըգ ճէօմաաթը, էկէր պէքլէր քի՝ տունեայա պիր ֆիրսատ տահա կէլէրէք, Գազարոս կիպի՝ քէնտիլէրինի մէզար ույգուսունտան ույանտըրըսըն, ազիզ քէթտայլար իզթիզարընճա, պունուն իճթիմայի օլմայաճաղընը վէ անճագ, տունեանըն սօնունտա պուշէյ վագը օլաճաղընը, վէ օլ վագթա գատար պէքլէմէլէրի լազըմ կէլէճէկինի՝ քէնտիլէրինէ խապէր վէրիրիզ։

Շիմտի բաբազլարը տա գալմամըշ, կէչէնլէրտէ մալիւմ օլան Գալբագճեանըն եագասընտան թութթուպ ճիւպպէ վէ գալբագ կիյտիրմէյէ հավէսլէնտիլէր իսէ տէ, պաշթալարընտան պու տա ճըգ չըգտըղընտան, զաննն իտէրիմ, շիմտի տէ՝ բաբազըզ տա օլ՞ուր մը օլմազ մը թէճրիւպէսինէ գալգըշմըշլար տըր։ Պիզէ սօրարլար իսէ տէրիզ քի թէճրիւպէ իթմէլէրինէ հաճէթ տէյիլ տիր. չիւնքի զաթէն [illegible] օլտուգլարընտան, գաթիմ պիր բաբազա իհթիյաճլարը օլմայուբ, եալընըզ բանայըրտան բանայըրա քէնտիլէրինէ [illegible] տուասընը օգումագ իչին վառնատան պիր բաբազ կիթմէսի քեաֆի տիր, նիճէ քի պու բանայըրտա՝ վառնատան կիտէն բաբազ այնի խըտմէթի իֆա իլէմիշ տիր։

Հէլէ մէքթէպ եախօտ չօճուգլարընըն թալիմ ու թէրպիյէլէրինէ կէլինճէ, Պաղարճըգ մէրասը իչին պունլար բէք պօշ չէյլէր տիր. նէ՛ [illegible] վէր, պունտան էյի հիւքիմ օլամազ։

Ցօղրուսու՝ հէր նէ գատար մէտհ ու սէնա իթսէմ քէնտիլէրինի, տէյէրլէրի աշիքեար տըր. հէլէ օլ թարաֆտան կէլէն պաղը Պուլղար տոստլարըմըզըն, Բազարճըգ միլլէթտաշլարըմըզըն տույղուսու վէ միլլէթբէրվէրլիքլէրի հագգընտա օգուտտուգլարը սէնալար՝ պէնտէնիզի հայրէթտէ պըրագըպ, պունլարըն ինսան ճընսընտան եօգարը մախլուգլար օլտուղը զէհապ ու իթիգատընտա պուլունմայա մէճպուր օլմուշըզ տըր։

Բազարճըգ չօրպաճըլարընա շիմտիլիք պու գատար սէօյլէյէրէք՝ իլէրուտէ եինէ գօնուշուրըզ, ֆագաթ, բէճա իտէրիզ քի՝ Գալբագճեան մուգուսաթընտա օլտուղու կիպի, պիզէ եինէ կիւճէնմէսինլէր, չիւնքի՝ էյիտէն պիլմէլի տիրլէր քի, Թէրճիւմանը էֆքեարըն Շումնու մուխպիրի, Բազարճըգլըլարըն [illegible] ու հալինտէ պուլունան ատէմլէրին կիւճէնմէլէրինէ ասլա վէ գաթըան էհէմմիյէթ վէրմէզ։

Սիլիսթրէ միլլէթտաշլարըմըզ հագգընտա տախի էյի խապէրլէր ալընամամագտա տըր. Սիլիսթրէ էհալիսինի բէք ալա թանըտըղըմըզտան՝ քէնտի հագգըլարընտա իչիթմէքտէ օլտուղումըզ ֆէնա խապէրլէրէ թէէսսիւֆ իտէրիզ։

Սապըգ Ռուսճուգ մէքթէպի հօճասը Օվանըզեան Գէօրգ էֆ. Սիլիսթրէ միլլէթ մէքթէպինէ հօճա թային օլունմուշ տըր. պուրասը ալա։ Օվանըզեան էֆէնտի Սիլիսթրէ մէքթէպինին տէյրընտէն գիյամէ պիր հօճա տըր, էկէր նիզամը վէճհ իւզրէ տըրգամ վէ մուավէնէթ օլունուրսա՝ մումքին մէրթէպէ մուհասէնաթ կէօրիւլէճէկինի մէմուլ իտէրիզ. անճագ չէհրը մէզքիւրտէն ալմըշ օլտուղումըզ մէքթուպլարա իսթինատէն, Օվանըզեան էֆէնտի՝ հօճալըղը, Տնօրէնլիկի, Հոգաբարձութիւնը, Թաղականըղը՝ քեաֆֆէթէն պիզզաթ քէնտիսի իֆա իթմէքտէ իմիշ (2). օ հալտէ, մահալլէ մէզքիւր խարէճի միլլէթմիզճէ էյի պիր իտարէ օլմամաղը թապիի օլուպ, պու վագըյէթտէ հէր հանկը ատէմ տէ պուլունմուշ օլսա, մէքթէպէ պիր մուհասէնաթ պեյէ մէմուլ օլունամազ, վէ խէնէլէր պուլունմաս տա, խաեալ թա ուղրաշանլար օլպիլիր։

Խտարէի միլլէթ իւզէրինէ էյի պիր խուկիւմէթ պուլունմամասընա տիկէր պաշլըճա սէպէպլէրտէն պիրի տախի՝ բէյտիր մայէշա, եանի խօտալընճէ վէ ամիրտասընտա իչ կէօրմէք նէթիճէլէրի տիր։ Շէհրը մէզքիւրտէն ալմըշ օլտուղումուզ տիկէր պիր մէքթուպտա տախի՝ [illegible] ֆգրալը օգումալըյըզ տըր.

«Քիլիսէ իթթիխալինտէ միլլէթին պիր արասը պուլունտուղը, վէ պու արսա իւզէրինէ պիր ֆուրուն եափտըրըլըպ, մէքթէպինզէ իրատ թէէսսիւրի իչին չօգտան պէրու թասարրուֆ օլունտըղը, վէ ֆիլհագիգա, օ մէհզը իչին նէտան տահա մունասիպ վէ ֆաիտէլի պիր չէյ օլամայաճաղը տէյէլիրինէ մալիւմ տիր. Շէհրիմիզտէ պէտէնիյէտէն պէօյլէ իւչ թանէ ֆուրուն եարտըլըրտա պուլունուպ, եալնըզ պուլունան մէքթէպէ պախշ իթմէյէ միւթէէտտիր սահիպը սէրվէթլէրիմիզ վար իքէն, պու թասավվուր ֆիիլիյաթա կիրէմէյիպ, շիմտիյէ գատար եօլլէնէ նիւզ իսթիխինէ գալըպ կիթմտի. շիմտիքի խարէմիզ իսէ՝ պու թասավվուրու մէզըրի իճրայէ գօյմայա չալըշմագ, եախօտ միլլէթ իչին իրատ թէտարիքէ իթմէյէ սայ ու գայրէթ իտէճէք եէրտէ, զաննն իտէրսին, օլանլարը տա սաթըպ սարֆ իթմէյէ նիյէթ իթմիշլէր տիր. Պու գայիլտէն օլարագ, գիւրը օլունան արսայը՝ քէնտի էվինէ մինասիպէթի օլուպ թալիպլի պուլունան պիր [illegible] Հայա 26 լիրայա սաթմայա չըգմըշլար տըր. չիւնքի՝ մէրգումա լիւզումու վար ըմըշ, էկէր պիրի սաթըլըգ տա, էէրինէ տիկէր պիրիսի ալընապիլէճէքինէ ճիւզի իսմիթըմ պուլունմուշ օլայըտը, աայա վաղըֆ իթմէյէճէքէ վէ պու սաթըլըղը տա էտզըլ գըյմէթ ալիլէրինի թաճիլ իթմէյէճէքէ իտիմ. Ֆագաթ բէք ալա պիլիրիմ քի՝ պիրտանէ 26 լիրա, 26 կիւն սիւրմէյիպ սարֆ օլունաճաք, վէ քեարընըզ իսէ՝ 50-60 սէնէլիք միլլէթին պիր արսասը էլտէն չըգմասը օլաճագ տըր. էկէրչի՝ միլլէթին վագֆլարընը սաթարագ մէքթէպ վէ քիլիսէ իտարէ իթմէմիզ լազըմ կէլէճէք իսէ, պունլար պիթիփքէտէն սօնրա մէկէրչի օնլարը գաբամամըճ՞մը լազըմ կէլէճէք տիր. Սանձանաբրութիւն անգթամը պէօյլէ քէյֆը մայէշա միլլէթ վագըֆլարընըն սաթըլըշմասընա միւսաի՞տ մի տիր, պիզիմ պիլտիկիմիզ մէճպուրիյէթ թանզիմնտա պիր սաթըշ օլմուշ օլսա տախի՝ էվվէլա եապապը մունասիպէսինի Բաժրիգխանէյէ պիլտիրէրէք, մուզաքէրաթ ու մուխապէրէտէն սօնրա, միւնասիպ կէօրիւլիր իսէ՝ Բաժրիգխանէ գարարըյլա իճրա օլուր պիլթէր. պու իսէ՝ պիր ատէմին քէյֆինի եափմագ վէ ֆայտէ իթմէք իչին, միլլէթէ զարար վէ ֆէնա խարէթլէր վէրմիրմէքտէն խարէթ տիր (3)...

Պիզ քէնտի թարաֆըմըզտան գիյատէ պիր չէյ սէօյլէմէք խաթըմէյիզ շիմտիլիք. միլլէթ ճէ հէր հանկը թաչը զալըպտըրսագ, Թանզիմնտա պիր չարըճըրըզ, պիր խօտալընք, պիր իսթիգանէլըղ, վէլհասըլ, պիր էսէրը մահճուպիյէթ զուհուրա կէլմէքտէ օլտուղու կէօրիւլէճէք տիր։

Սիլիսթրէ էհալիսինէ օլան թէվէճճիւհաթը մախսուսէմիզէ պէրապէր, ինշալլահ քէնտի հագլարընտա պիր թէպրիր սէօյլէթմէյէ մէճպուր իթմէզլէր։

(1) Լաֆ սըրասընա կէլմիշքէն, տէրնաըրլըղը, Խրիմեանլըղը, համիյէթ ու սէխավէթի քիմսէյէ վէրմէզլէր. Ֆագաթ, պու ֆայիլէթլէր ալմընտա, տէմէյի խամուրուլա էօթմայա տա ալա չէքինմէզլէր. քիմին իշիտէճէք գուլագը վար իսէ իշիթսին։

(2) Սահիպը մէքթէպի [illegible] օսմանլըգ, սայըր մէմլէքէթլէրտէ պուլունան միլլէթխիզըն անճագ եօլունտա վէ նիզամընտա [illegible] տիր. Ֆագաթ, [illegible] Ֆիլ օ տէրէճէ միւգէտտէր օլսուն, չիւնքի՝ հէր թարաֆտա, [illegible] միլլէթիմիզին [illegible] օլուպ, [illegible] լագլագըյէթտէն վէ մագսէտսիզ թէնտիլէրտէն եօթէյէ կէչմէզ։

(3) Զաթէն պիրիմ էսկի խուլսունմըշ տըր պու. մէնաֆիի ումումիյէյի՝ մէնաֆիի վէ միւլահազայիլէ չուխսիյէ հալ իտէր պիթիրիրիզ։

ԷՐԶՐՈՒՄ ՎԱԳԱՅԸ

Շէհրը մէզքիւր մուխպիրիմիզին Էրզրում մահալլէլէրինին իգմալը մուհաքէմէսիյէ թէայիզ օլունան հիւքմ հագգընտա թաֆսիլէն եազտըղը մէքթուպ տըր.

Էրզրում 17/29 յունիս 1883

Կէչէն հաֆթաքի մէքթուպումտա արզ օլունտուղը իւզրէ, Էրմէնի մէսկուփինին հագգընտաքի մուհաքէմէյէ մահը հալին տագուզունճու կիւնիւ խիթամ վէրիլմիշ տիր. Օն պիրինճի ճումա էրթէսի կիւնիւ սաաթ ալթըտա մուհթէրէմ հիւքէթ վէ մէքիլլէրի հուզուրը մահքէմէյէ ճէլպ օլունարագ էյան գարարը գաթի վէրիլմէմիշ օլտուղընտան, հէյէթը իթհամիյէ մազպաթասընտա Էրմէնի գրաղըտլարը արմասը տէյու կէօսթէրիլէն բէսիմ հագգընտա թանզիմ իտիրասընտան սօնրա, միւպաքէրէյէ իպթիտար խախմէսի լազըմ կէլէճէկի թագթը գարարը ալընտաղը բէխս թարաֆընտան թէֆհիմ օլունարագ. պու պապտէ միւթէյէթ թէրճէմանըա եազըլան թէզգէրէյէ կէլէն ճէվապ գըրաաթ օլունմըշ տըր։ Թէզգէրէի ճէվապիյէյի մէզքիւրէտէ բէսմը մէզքիւրըն Էրմէնի գրաղըտլարը արմասը օլտուղընա տաիր թէրճէմէ օսասընճա պիր մալիւմաթ օլմայըպ, անճագ պատմա թօբլարը վէ սաիրէ իւզէրինտէ պուլունուպ բէսիմլէր կէօրիւլմէքտէ օլուպ, պունլարըն մէնինէ տաիր Տախիլիյէ նէզարէթինտէն էվամիր վէրիլմիկի պիլտիրիլմիշ տիր. Իշպու արմա հագգընտա կէրիքչեան Խաչատուր վէ գոլայճը Գալուստ իսթինտաք օլունտուգլարընտա, գրալըղա միւթէտայիր օլմաղըմը սէօյլէտմիշլէր իսէ տէ, բէսսամ Միքայէլ բէյին թարաֆընտան իսթինտաք օլունտուգընտա, մէզքիւր բէսմի՝ քէնտիսի գազըտըղընը, վէ պունլարտաքի պաշ՝ սաղ թարաֆընտա պուլունան ամավրըհ՝ Հայկըն, վէ պաշ սօլ թարաֆընտա պուլունան գաբաղուշ՝ Արշակըն վէ սաղ աշաղը թարաֆընտաքի գօյուն պաշը Բագարատըն վէ սօլ աշաղը թարաֆընտաքի արսլան բէսմի տէ Ռուբէնին օլտուղընը պէյան էյլէմիշ տիր։

Պունուն իւզէրինէ միւթթէհիմլէրին պաղըլարը թարաֆընտան վէրիլէն արզուհալլարըն գըրաաթընը բէյիր մահքէմէ էմր էյլէմիշ վէ քեաթիպ թարաֆընտան պիրէր պիրէր օգունմըշտըր։

Աւագ օղլու Խաչատուրըն իսթիտասընտա, քէնտիսինին հիւքիւմէթը Սէնիյէ ալէյհինէ հիչ պիր սուի նիյէթի օլմատըղը, վէ պիր չէյտէն խապէրի եօգ իքէն զապթիյէլէր թարաֆընտան տարպ իտիլէրէք հապսխանէյէ կէօթիւրիւլտիւքլէրինի պէյան էյլէմիշ տիր։

Թէրզիպաշեան Ցաւուրըն իսթիտասընտա, քէնտիսինին իսթինթագ իտիլմէտիքի, վէ հագգընտա իսնատ օլունան ֆիիլտէն հիչ պիր խապէրի օլմատըղը, վէ հէր նէ գատար միւթթէհիմլէրտէն Խաչատուր, Միքայէլ վէ Ցաւոր քէնտի ալէյհինէ իֆատարատտա պուլունմուշլար իսէ տէ, ղարազլարընտան իլէրի կէլտիկի պէեան օլունմուշ տըր։

Տիրէքթօր Ցովհաննէս տախի իսթիտասընտա հիչ պիր չէյտէն խապէրի օլմատըղընը մուֆասսալէն արզ իթմիշ տիր։

Պու ճէմիյէթին միւէսսիսի սայը օլունան Կէրիքճեան Խաչատուրըն իսթիտասընտա տախի, վագթը իլէ պիր ախլագսըզլըղ չըրքէթի ազս իտիլ, անճագ զէնկինլէրին մէնաֆիինէ տօգունուղընտան, պու չըրքէթլէրի տաղըթըլըղը վէ քէնտիսի մէ պիր գաչ քիշիլէր իլէ պէօյլէ ֆուգարանըն հալի նէ օլաճաղընը տիւշիւնէրէք, պունա պիր չարէ բուլմագ իսթէմէք վէ օգույուպ եազմագ վէ ֆէնա խըյէրտէ պուլունմամագ օլաճաղընտան, պու վէճհ իլէ [illegible] եանի նէֆսլէրինին խալասը զըմնընտա պիր չըրքէթ թէէսիս իթմիշլէր, վէ անճագ զէնկինլէր եէնիտէն մէն իտէլէր գօրգուսը իլէ պու չըրքէթին խաֆի թութուլտուղը վէ հէրնէ գատար չըրքէթ ալալարընա եէմին վէրիլմիշ, վէ ասքէր վէ ճի պաշը իսիմլէրի իթտա գըլընմըշ իսէ տէ, պունլար հիւքիւմէթ ալէյհինէ օլմայըպ, անճագ թէնպիհ իչին օլտուղու, վէ քէնտիսի վան վէ թիֆլիսէ կիթմիշ իսէ տէ, գազաղ օլուղու ճիհէթլէ մալ ալմագ իչին կիթտիկի վէ կիտէր կէլիր իքէն քէօյլիւլէրին սէֆալէթինի կէօրիւպ ֆուգարայա ղըմ պու տէրէճէ թաամիր իչին էտէֆ իթտիկի, վէ հալպա գօնուլտուղտան սօնրա բօլիսէ գօնուլտուղը վէ պիր գաչ կիւն ամ վէ սուսուզ վէ ալգուսըզ գալըպ էօյլէճէ ալըր պաշընտա օլմայարագ իսթիթակ խալիլի ճէհէթլէ իսթինթագլարընը գապուլ իթմէյէճէկի պէեան գըլընմըշ տըր։

Իսպէթ պէյ.— Քէլամա աղազ պիլէ պու ճէմիյէթին ֆիքրի հիւքիւմէթ ալէյհինէ տէյիլ իտի իսէ, նէ՞ սէպէպլէ մախսուս թէնպիհլէր եարտըրըլըպ վէ արալարընտա եէմին թօրլարը գօնուլարագ խաֆիճէ ճէմիյէթլէրինին վէ Թիֆլիստէ պիր զապիթ թարաֆընտան «սիզ իչ

ԼԱՆԷԹԼԻ ԳԸԶ

(Միւէլլիֆի) ԷՄԻԼ ՐԻՇՊՈՒՐԿ

ԺԶ.

ԽԸՏՄԷԹՔԵԱՐ ՎԷ ԷՖԷՆՏԻՍԻ

(1758 [illegible])

—Էհ, պագըյօրում, իւպիմիզին պիրի ակըլ օլմալըյըզ, ճէվապ վէրտի Մէլիէ խալէճանլա պիր թարաֆտան օ պիր թարաֆա տօլանարագ։

—Սէնին տէ հագգըն վար, պէնիմ տէ։ Սէն իչի անլամայորսըն, էօյլէ իսէ տինլէ։ Տիւն կիճէքի մուգըղուաթըն էսրարընը տէօրթ քիչի պիլիյօր. սէն, սէնին զըվըլը քի սէնի գըմմազլամայաճագ տըր, պէն քի անլա քիմսէյէ սէօյլէմէյէճէյիմ, պիր տէ ժան Րընօ։

—Ժան Րընօ՞ մը, ժան Րընօ՞ մը պիլյօրսուն, սանքի հէն օ պիլի՞ր մի...

—Հէրշէյի։

—Րուժիա, նէ՞ տիյօրսուն պու, անլամայօրըմ. խըրսըզ ու թարիֆ իթմէ՞նէ։

—Տիւն ագշամ Պուրտօ զրուան չէֆթլիյէ ուղրայըպ, թիւֆէնկի տէ պէրապէր խըրս. մէրգումը՝ Թէնսոտա կիթմէք իչին եալնըզ. թիւֆէնկի իսէ քէնտիսինէ սըղընըգ օլաճաղը ճէհէթլէ, պույուրտու պըրագտը։ Տիւն կիճէ սէն տէ պագըմայարագ վէ սէնինքինի վաըն իտէրէք ժան Րընօյըն թիւֆէնկինի ալմըշըն։ Շիմտի անլատը՞ն մը։

—Խայըր, հիչ անլամատըմ։

—Շիմտի անլարսըն. պու սապահ ժան Րընօ կէլիպ չիֆթլիքտէն թիւֆէնկինի ալտը. Ժանտարմալար տա մէզքիւր պիլանէ քէնտի էյլէնտէն ախզ ու գայտ իթմիշլէր. Ֆիլհագիգա պիրի ալտընը, մագթուլըն թէնինտէն գուրչուն չըգարըլմըշ...

—Ա՛, էվվէթ, անլայօրըմ, պաղըրտը Մէլիէ՝ բարմագլարընը հարաքէթլէ սաչլարընըն իչինէ կէչիրէրէք։

—Էլհասըլ ժան Րընօ գաթիլ սէն օլտուղընը ֆարգ իթտի։

—Նիչի՞ն հաքիմլէրէ սէօյլէմէտի։

—Սէօյլէմէք իսթէմէտի։

—Սէօյլէմէք իսթէ՞մէտի մի, –Թէքրար իթտի Մէլիէ ալըր ալըր, զաննն իտէրսին քէնտի քէնտինէ սէօյլէյէրէք։

Պատէհու պիր տօլապա տօղրու ֆըրլանըպ աչտը վէ պիր գաթ րուպա չըգարտը։

—Նէ՞ եափաճագսըն, սիւվալ իթտի Րուժիա խըթիրապ վէ էնտիշէ իտէրէք։

—Իշթէ կէօրիւյօրսըն, կիյինէճէյիմ, ճէվապ վէրտի չիֆթճի պիր մահզուն սէսլէ իլէ։

—Պու վագըթ նէ՞րէյէ կիտէճէքսին։

Ժագ Մէլիէ՝ կէօզլէրինտէն աթէշ բիւսքիւրէրէք, էսքի էմէքտարա տօղրու տէօնտի.

—Ա՛հ, պէնի օ գատար ալչագ, օ գատար րէզի՛լ մի պիլիյօրսըն քի, պիր սուչսըզ պագայըմ պէնիմ եէրիմէ հիւքմ եէսին, մահքիւմ օլսուն։ Պէն նամուսըմը բայմալ իտէնի էօլտիւրտիւմ իսէ, պունը պիր ճինայէթ, պիր գաթլ ատտ իտիյօրլար, էօյլէ՞ մի. օլսուն։ Լաքին պունըն ճէզա վէ թէէտիպէ պաշգասը մը կիրիֆթար օլսո՞ւն. խայր, խայր, պունը գապուլ իտէմէմ... Նէրէյէ կիտէճէյիմի՞ մի սօրույօրսըն։ Սէնթ-Իրէնէ կիտիյօրըմ։ Պիթթիւն գուվվէթիմլէ ժան Րընօ պէրիուչ տըր տիյէ պաղըրաճաղըմ վէ սօնրա... քէնտի քէնտիմի էօլտիւրէճէյիմ։

Րուժիա գօլլարընը կէօյսիւնին իւզէրինէ խաչվարի պաղլայըպ, սուգ պիր գանլա տէտի.

—Խա՛յր, պու տէտիկինի եափմայաճագսըն։

—Ֆի՞մ ճէսարէթ խասըլ տա պէնի պու գարարըմտան մէն իտէճէք տիր։

—Պէն։

—Նէտէ՞ն օ։

—Զիւնքի խըթէմ քի պէօյլէ եափասըն։

Ժագ Մէլիէ՝ սըրըը պիր աթամ կիպի գահգահ կիւլմէյէ պաշլատը։

Բիէր Րուժիա էֆէնտիսինին էօնինէ տիքիլիպ վէ տահա գիյատէ պիր հէյպէթ կէօսթէրիպ տէտի.

—Խայր, իսթէմէմ քի եափասըն։ Իսթէմէմ, չիւնքի թէլէֆը նէֆս տախի պիր ալչագլըգ, պիր ճինայէթ տիր... Սէն պիր ճինայէթ իշլէտին, արթըգ էյլէմէ։ Տիւն պէն սէնին գօլընը թութամատըմ, սէն տէ գաթիլ օլտըն. պու կիւն ալիմ ալլահ պըրագմայաճաղըմ։ Սէն եօլ իւզէրինտէ պիչարէ պիր չօճուգա պէքլէյիպ անը պիլա ինսաֆ էօլտիւրտիւն, օ իսէ հիչ պիր չէյտէն չիւպհէ իթմէմէքտէ իքէն վէ գապահաթը տա եալընըզ սէնին գըզընը սէվմէսի պուլունմագտա իտի... Ժագ, իւշտէ պու չէյ ալչագլըգ, րէզալէթ տիր։ Պու էվվէլմէք կիպի պիր տէ իւստէլիք պիր ինսաֆսըզլըգլա գըզընը տարըլթմագ իսթէրսէն... Ժագ, իւշտէ պու չէյ ալչագլըգ, րէզալէթ մէրգումէյի կէօրմէյէճէյիզ... Պունլարը եարտըգտան սօնրա, քէնտի քէնտինի էօլտիւրէրէք հէր չէյի ունութմագ իսթէյօրսըն։ Օ՛հ, նէ ալա չէ՛յ։ Ժագ, սէօյլէ պանա, էկէր մէրգումէ թալիգանըլըյը հէնուզ էօլտիւրմիշ օլմայըպ տա, պու սէպէպտէն սօնրա պէօյլէ պիր չէյ եափմագ խըթէյէ խաթըր կէլիր մի... օ ճինայէթի իշլէյէպիլէճէ՞ք մի իտին, եանի տէլիգանլըյը էօլտիւրէպիլէճէ՞ք մի իտին։

—Խա՛յր, խա՛յր, ճէվապ վէրտի չիֆթճի վիճտանը խըրբըրէրէք։

—Էյ գըզընը գօվալըճա՞ք մը իտին։

—Գըզը՞ մը, էվվէթ։

—Էյ շիմտի պիլի՞րմիսին, վէրտիկին ճէվապլարտան պէն նէ՞ անլայօրըմ. չունը անլայօրըմ քի, իճրա իթտիկին տէհշէթլի ճինայէթէ նէտամէթ կէօսթէրմէյէ պաշլայօր իսէն տէ, հէնուզ գալպինտէ չէֆագաթլը բէտէրանէ էսէրի կէօրիւնմէքտէ տըր. վէ լաքին սէն գըզընը սէվէր իտին, ժագ... Էյ, պօշ եէրէ քէնտի քէնտինի ալաթմագ իսթէյօրսըն, սէն էլան մէրգումէյի սէվէրսին։ Պիր ատամ քէնտի պէնինէ պիր սիլահ տօլտուրարագ պիր վուրուշտա քէնտի քէնտինի տահա գօլայ էօլտիւրիր, լաքին գալպինտէքի հըսսիյաթը օ գատար գօլայլըգլա մահվ իտէմէզ։

Սէն Սէնթ-Իրէնէ կիթմէյէճէքսին. պըրագաճագսըն քի ժան Րընօ ֆէտաքեարլըղընը պաշա չըգարսըն։ Սէն տէ եաշայըպ էօյլէ ու քէտէր չէքէճէքսին։ Վիճտան բահաթսըզլըղը, իճտիմայի թագաթսըզլըղը՝ սէնին ճէզան օլաճագ տըր... Սէն տէրին պիր ահը վէ քէտէր իլթինտա եաշայաճագսըն, վէ եիւզպէք վէ եալվարըր պիր գըզընը եանընտա չալըշաճագսըն։

—Րուժիա, սուս օլ, պէնի ֆէնա խըրփյօրսըն։

(Տէվամ)

կէօրէմէյճէքսինիզ, գիրա բէսիմէրաէքի ասքէրլէրին էյինաէքի գըլըճը Թէրս վէրմիշսինիզ, ահտիկէնին խաչատուր Թարաֆընտան իխտար խուլունիկինի, վէ նէսէպէյլէ օնլարը բէադըտընտա ասքէրլէրէ խիթապէն միւճազաթ վէ միւքեաֆաթ վաադ վէ մէքիսը ալի Թարաֆընտան իտաամ օլունուբսունըզ կիպի Թէհտիտաթ օլունդուղունը վէ իշթէ պունլար խիլաֆ օլունան ֆիիլի խուսուԹա քեաֆի խուսկինի պէյան պիրլէ, բօյլէ ահնիլէն ուսուլին կէլմէլիւթ միւսթէմէն մէն տիմէք օլուպ, եօզ սաօ եօլտա սըգըմէ վէ սախըէնին ալը օլմադըղը վէ հէր նէ գաստր Թէրզիպաշը Ցօմբրա տիրէքմօր Յովհաննէս ինքեար իտիրօրլարիմէ տէ, զաթէն Յովհաննէսին էլվէրճէ իգրար էյլէտիկինի վէ Ցախոբ իչին տախի տէլայիլ վէ խմարաթ վէ Թուզլար իլէ էվրագը էվինաէն չըգմասը սիւպութը Թէօհմէթինէ քեաֆի օլաճաղընը իլավէ մէգալ էյլէմիշ տիր ։

Գունտուրաճը Հաճի Յովհաննէս — խիթիտաբընտա քէնաուսինին բօյնէ գօնուլուպ տարպ օլունտուղունը վէ պիր գապթիյէ Թարաֆընտան տիչի գըըլտըղընը վէ Եօլէ տահնիյէթի օլմադըղընը սէօյլէմիշ տիր ։

Էսրամճը Պալաս — խիթիտասընտա պիր Թագըմ Թաֆսիլաթը գայիտաէն պաշգա խարիճէ 35 լիրա պօրճը օլտըղընտան, պու պօրճըն հիւքիւմէթ Թարաֆընտան վէրիլմէքլէ պէրապէր քընտիսինէ պիր տէ նիշան վէրիլէճէկի վաադ օլունարագ վէ գանտըըլըլարագ իսթինթագ իտիլտիկի պիլտիրիլէրէք սըպլանմիշ տըր ։

Շաւարշ — վէրտիկի արզուհալընտա հիչ պիր վագթտա խանան ֆիքրինաէ պուլունմատըղը վէ քէնտիսի աճ սուսուզ սագլանըլարագ հաթթա պիր գապթիյէ Թարաֆընտան «պու կիճէ օն ատամըն խամինի սէօյլէմէզսէն սէնի բահած պրագմայաճագըզ» տէնիլէրէք գօրգուտուլտըղը վէ պու Թէհտիտաթ ալթընտա իքէն իսԹինթագ օլունտուղը արզ օլունմուշ տըր ։

Վէ Գունտուրաճը Աւիքսան — տախի պա արզուհալ ատալէթ վէ մէրհամէթ տալէպ իթմիշ տիր ։

Խամէթ պէյ — էվվէլճէ իդդիալարը մէյտանա օլտըղը ճիհէթլէ, պու խիթիտալարտաքի իֆատէլէրինէ իթիպար օլունմայաճաղը, վէ տարպ օլունմագ վէ բահաթ պրագմամագ կիպի սէօզլէր սատատընտա խարիճինաէ օլուպ այրը տավա օլսուգլարընտան, այրըճա իգամէ օլունապիլէճէկինի, վէ Պալասըն պէնի իդֆալ իթմիշլէր տէմէսի եալան օլուպ, հաթթա Պալաս էվվէլքի իսթինտաքընտա մուրախխաս էֆէնտիյէ կիտիւպ եէմին քեադըտլարը կէօտիւրէրէրէք, պիզէ պու քեադըտլարը վէրտինիզ, իսայէսի տախի վէրին տէսիկինի սէօյլէմիշ, վէ բէսսամ Միքայէլ իլէ գալայճը Գալուստ վէ Կէրէքյեան խաչատուրըն իսթինթագլարը օգունմասընը Թալէպ էյլէմիշ տիր ։

Պունուն իւզէրինէ բէիսը մահքէմէնին սիւալինէ գարշը Թէրզիպաշը Ցախոբ վէ տիրէքմօր Յովհաննէս՝ ալէյհլէրինաէ իխպարաթտա պուլունան մուխպիրլէրտէն պաղըրսընըն ախզ ու իթա ճիհէթլէրինաէն տօլայը ալէյհլէրինաէ զարարլարը օլտուղունու սէօյլէմիշլէր տիր ։

Միւտտաի ումումի խամէթ պէյին Թալէպի իւզէրինէ, կէրէքյեան խաչատուր վէ բէսսամ Միքայէլ վէ գալայճը Գալուստըն խաթիփաթլարը օգունարագ, զաԹէն մուհաքէմէյէ էվվէլճէ խիԹամ վէրիլտիկի ճիհէթլէ, հէյէթը մահքէմէ՝ գարարընը վէրմէք իւզրէ սաաթ 8 1/2 տա միւզաքէրէ օտասընա չէքիլմիշ տիր ։ Պու իւչ քիշինին գըրաաթ օլունա խաթիփաթը մէժէլէի մէգքիւրէնին հիքեայէի մուֆասսալասընը միւշթէմիլ օլտուղու ճիհէթլէ, խուլասասը կէլէճէք հաֆթաքի Թահրիրաթըմըզա պըրագըլմըշ տըր ։

Սաաթ 11 տէ հէյէթը մահքէմէ տիշարըյա չըգարագ քեաԹիպ Թարաֆընտան մահքէմէնին գարարը ճէհրէն օգունմուշ վէ օրըստա պիր սուքիւթը ամիմ տիվանխանէտէ հիւքիւմ էյլէմիշ տիր ։ Հայըր պուլունան 56 միւթԹէհիմլէրտէն 16 սընըն Թահթը հիւքմէ ալընմասը իչին տէլիլը քեաֆիյէ կէօրիւլէմէտիկինտէն, պէրաէթը զիմմէթլէրինէ գարար վէրիլմիշ օլուպ, պաշգա պիր սէպէպ իւզէրինէ մէվգուֆ տէյիլ իսէլէր, տէրհալ սէպիլլէրինին Թախլիյէսի էմր օլունմուշ վէ պու 16 քիշի օ րըստա ահքէր միւթԹէհիմլէրին եանլարընտան չըգարըլարագ սալը վէրիլմիշլէր տիր ։ ահքէր 40 քիշինին իսէ, Լըզըրում վէ հէվալիսինի խարէքի հիւքիւմէթը Օսմանիյէտէն չըգարմագա Թէշէպպիւս իթմէք ճինայէթինի միւրթէքիպ օլտուգլարընա պիլ իթթիֆագ գարար վէրիլտիկի կէօրիւլմիշ տիր ։

Պէրաէթլէրինէ հիւքմ օլունուպ, սալը վէրիլէն օն ալթը քիշինին էսամիսի տիր ։

1. Զօգմագճը Տիգրան
2. Քէմալիւրլը Մարտիրոս
3. Կրինճի Նիկողոս
4. Զիլթագիւղլը կուրճի օղլու Մկրտիչ
5. Զիլթագիւղլը Նիկող
6. Զիֆթլիքլի Սէդրաք
7. Շէյխ քէօյլիւ Մարտիրոս
8. Կիւնէշեան Յովհաննէս
9. Զիլթագիւղլը Նուրիկ օղլու Մարտիրոս
10. Յակոբ Դավթեան
11. Ղազար օղլու Խաչատուր
12. Զիլթագիւղլը Գըրա Ալագ օղլու Թորոս
13. Պապիկեան Պօղոս
14. Մալուքէ Գաճադեան
15. Տիգրան Կերէքյեան
16. Գավթըրճը Յարութ օղլու Կարապէտ

Պու գարարը միւթէագըպէն միւտտաի ումումի Թարաֆընտան Թայինի միւճազաթ խուսունամէսի մահքէմէյէ Թագտիմ գըլընմըշ տըր ։ Խուսուսնամէյի մէզքիւրտէ միւթթէհիմլէրտէն Կէրէքյեան Խաչատուր վէ Տիրէքթօր Յովհաննէս վէ Թէրզիպաշը օղլու Յակոբ վէ բէսսամ Միքայէլին գանունը ճէզանըն պիրինճի ֆասլընա գէյլ խօլէն մէվատըն պիրինճի ֆըգրասընըն ահքեամը էվվէլիյէսի իւզրէ խաամլարընը վէ անճագ մէրգումլարընտան բէսսամ Միքայէլ չէրիքը Թէօհմէթ օլանլարը Թէվգիֆ իթտիրմէք եապանըն պիլ իխթիյար մէմուրինի տէվլէթէ պունլարը խապէր վէրմիյէրէքտէն, ճէզա գանունընամէսինին ալթմիշ պէշինճի մատտէսի մուճիպինճէ միւճազաթ մուաֆ Թութուլմասընը, վէ տիկէր օԹուզ ալթը միւթթէհիմին տախի իքմալ օլունան էլլի սէքիզինճի մատտէնին պիրինճի ֆըգրասը միւճազաթինճէ միւճազաթ գալէպինտէ խուքմիլէրի Թալէպ օլունմուշ տըր ։

Րէիս՝ միւթթէհիմլէրէ միւտտաիի ումումինին տէրէճէի ճէզայէ մուհթաճ խուսուսընա միւտաֆաա իչին սէօյլէյէճէքլէրի պիր չէյ օլուպ օլմատըղընը սիւալ իթմիշ տիր ։

Համամճեան Յակոբ էֆ. — Միւտտաիի ումումի Թարաֆընտան միւվէքքիլլէրիմտէն իչինին խտամը Թալէպ իտիլմիշ իսէ տէ, պունլար հիւքիւմէթին պու իչի տույմասընտան էվվէլ մաաշը մէմուր Թութարագ էվրագը Թօբլամագա պաշլատըգլարը բուճու ատտ օլունաճաղընտան, վէ իճրաաթ տախի պուլունմատըղընտան, իշպու ահվալըն մէտարը Թախֆիֆ ճէզա ատտ օլունմասընը, վէ տիկէրլէրի հագգընտա տա էլլի սէքիզինճի մատտէնին պիրինճի ֆգրասը մուճիպինճէ մուէպպէտէն գալէպէնտէ խուքմի Թալէպ իտիլմիշ իսէ տէ, պու ֆէսատըն իճրասը սէօյլէշիլմէք օլուպ պալասըն աքդ օլունմուշ իսէ պունտան տախի սէօյլէշիլտիքլէրինտէն սօնրա պու ֆիքրլէրինտէն տախի փաղ կէչիւպ քեաղըտլարը Թօբլամագա պաշլատըգլարընտան, վէ զաթէն պու իքի մատտէնին հիւքմինի խաթիրլամիտէպլիյէրէք Թէշէպպիւս իսէ 55 ինճի մատտէ մուճիպինճէ Թաամիմ օլունան ճինայէթին իճրասընա պէտա իթմէք օլուպ, պու մէսէլէտէ իսէ իճրաաթ պուլունմատըղընտան, Թայինի միւճազաթ խուսուսընտա մահքէմէնին ատալէթ վէ մէրհամէթինի Թավլէթ իթմիշ տիր ։

Թուզլաճեան Տիգրան էֆ. — Մուվէքքիլլէրինին հիւքմ օլունապիլմէսի իչին էվվէլա ճէրմ գաւտը, սանիեն 2 վէ եա զիյատէ քիմսէ պէյնինտէ իթթիֆագ վէ սալիսէն սէօյլէշմէք լազըմ իքէն, պունլարըն հիչ պիրիսինին վուգու պուլմասընը վէ պաշգալարը Թարաֆընտան ասքէր եազըլտըգլարը վէ քէօյլիւ վէ ճահիլ ատամլար օլտուգլարը ճիհէթլէ մահքէմէնին ատալէթինէ սըղընըրըմ տէմիշ տիր ։

Օսման Ֆաիզ էֆ. — Մուվէքքիլլէրի Ֆէսատտա միւշթէրէք օլմայուպ, պիրաքայէթ տէ պուլունմատըգլարը կիպի հիչ պիր միւշավէրէտէ տախի օլմատըգլարը վէ եէմին քեաղըտլարը պիլվասըթա քէնտիլէրինէ վէրիլտիկի վէ իչի պիլմէյէրէք եէմին իթտիքլէրինի վէ ճինայէթին Թահարրիյաթընա հաճէթ պըրագմայըպ պիրպիրլէրինէ խապէր վէրէրէք, մէսէլէնին մէյտանա չըգմասընը Թէսհիլ իթտիքլէրի ճիհէթլէ, Թախֆիֆ ճէզալարընը նիյազ խուէրիմ տէմիշ տիր ։

Մահքէմէ սաաթ 11 1/2 տա միւզաքէրէ օտասընա չէքիլէրէք եարըմ սաաթ սօնրա ավտէթլէ ․

«Միւթթէհիմլէրտէն բէսսամ Միքայէլին 63 ճի մատտէ մուճիպինճէ ճէզատան մուաֆ Թութուլուպ 2 սէնէ զապթիյէ նէզարէթի ալթընտա պուլունմասընա վէ կէրէքյեան Խաչատուր վէ Տիրէքթօր Յովհաննէս վէ Թէրզիպաշը օղլու Յակոբըն 15 վէ տիրէքթէօր Յովհաննէսին պէտէրի պաշը Ցակոբըն օնար վէ գունտուրաճը Աւիքսանըն, Խէթի, վէ գալայճը Գալուստ, Օհաննէսեան Շաւարշ, Ժամկոչեան Գալուստ գունտուրաճը Հաճի Օհաննէսին ալթըշար վէ գուսուր 31 քիշինին տախի պէշէր սէնէ տէվլէթճէ Թային օլունաճագ մահալտէ գալէպէնտէ խուքմ էյլէմէլէրինէ վէ պունլարտան Ալէքսան Օհաննէսեան Մկօճ օղլու Օվակիմտէն մաատաալըն Թէչհիզ խուքմէլէրինէ» պիլ իթթիֆագ գարար վէրմիչ, վէ պունլարտան բէսսամ Միքայէլ տախի սալը վէրիլէրէք, բէյիս Թարաֆընտան «պունտան պէօյլէ Թաահհիւտ էյլէմէլէրի վէ խիլաֆը Թութումու իլէ պէրապէր լիճճիլէթթէհմէթ մահքէմէ Թէմսիյէ կէօնտէրիլէճէքլէրինի վէ պիր թէվճիհէ Թէհզիր խաթըրլարընտա Թութուլմալարընը պէյան էյլէմէսի պիլ պիրլիկ 39 մահքիւմալէյհէ իխթար օլունարագ հապսա կէօնտէրիլմիշլէր տիր ։

Տիկէր միւթթէհիմ Նշկեան կարապէտ էլատ խուխէմէտիլէնտէն էօնիւմիւզտէքի բազար իրթէսի կիւնիւ գըյալէն մուհաքէմէսինէ պաշլանաճագ տըր ։

Էվրագը տավանըն կէյէճէք բօսթա իլէ Աթամփօլա իրսալ օլունաճաղը մուհագգագ տըր ։

ՄԷՔԷԱԹԻՊ

Ս. ՑԱՆՈՐ ԽԱՍԹԱԽԱՆԷՍԻ

Խասթախանէի մէքթէպ մէտիրիտարէսի պասըլընտան Գարապէտեան Յովհաննէս էֆէնտի Թարաֆընտան յունիս 23 Թարիխլը ալտըղըմըզ մէքթուպ Թարաֆըմըզա կէօնտէրիլմիշ տիր ․

Մուհարրիր էֆէնտի,

Մալիւմը ալիլէրի օլտըղը վէճհ իլէ, պու սէնէ Մըսըր խըտէուիմաէ պաշ կէօզթէրէն գօլէրա իլլէթը միւտհիշէ վէ սարիյէսի հիւքմինի իճրա իթմէքտէ օլտուղը ճիհէթլէ, Տէրսաաթէթէ Թէգարրուպ վէ սիրայէթ իթմէքտէն հազգըյա խէվֆ իտիլմէքտէ պուլունմուշ, վէ սայէի հազրէթը Պատիշահիտէ մէմալիքի Շահանէնին տիկէր ագսամընտա պէլլիյէլի միւսայէլի մէգքիւրէտէն միւհաֆազա վէ մաաունիյէթի զըմընտա պիր Թագըմ Թէտապիրը Թէհաֆֆուզիյէ իթթիխազ գըլընմըշ տըր ։

Պէյօղլունտա Բանկալթըտէ վագը Լըդմէնի Գաթօլիք խասթախանէսինին իթթիխաղինէ քին ճահպաղ Նամ սօգագա արտալար իլէ տախմա չէօփ չէօփ կէթիրիլիպ տէօքիւլմէքտէ, վէ պու սուրէթլէ սօգաղըն պիր մէզպէլէ չէվրինէ կիրէրէք զէհիրի իքթ վէ Թէրքի էյլէմէսի չէօյլէ տուրսուն, պունտան միւթէհասսըլ Թէաֆֆիւն էփգամը ատիյէտ պիլէ մահզա լիճճիլիթթէհսալի խասթախանէյէ իլթիճա իթմիշ օլան խասթէկեանըն իլթիֆաթը օլմազ ու էհալիյէնին մուճիպ օլուպ, վէ մէգքիւր խասթախանէ միւշթէմիլաթընտան օլուպ փասը ու զարարլըլարը ճէմիյէթի խսսթալըգ իւզէրինէ Թէճվիզ պիլի օլուպ, պու իսէ նէ նէզտէ հազրէթը Պարիսէ վէ նէ տախի նէզտէ հազրէթը Միլիւքեանէտէ Թէճվիզ պույուրուլմայաճաղը, վէ Թէքմիլ բախթսըթը միւսթաղրաղ տէհշէթ խանէյի վէ պէլքի պէլիյէի միւսիպէնին Թէճէսսիւսինէ մէյտան վէրմէսիտէ իհթիմալէն պախթ օլմամաղընա, վէ չու հալը խէֆիշթիմալին պիր սաղըրա պիլէ տէվամը զայըրը ճախը խուսիկինէ պինաէն, էմիր էյլէտիրմէք չէօրչէօփ օրայա տէօքիւլմէսինին մէնի վէ չիմտիյէ գատար ճէմ վէ Թէրաքիւմ իթտիրիլէն մարկիւզէ սիւպրիւնթիւլէրին մահալը մէգքիւրէտէն թէփ ու րէֆիյէ սօգաղըն Թանզիֆի խուսուսընտա հիմմէթը մախսուսէ սարֆ պույուրուլմասը իչին մէրճիինին նազարը տիգգաթընը ճէլպէ խազէթա միւթէպէրինիզի վասըթա իթթիխազ էյլէտիմ ։

Իշպու վարագբարէի աճիզանէմին տէրճ իլէ ինթիհամըմը փաիգամըն գապուլ պույուրուլմասընը խաթիրհամ իտէրիմ ։

Յովհաննէս Գարապէտեան

Թէրճ. Էֆքեար. — Պալաթէքի մէքԹուպտա տիքգաթ իթտիրիլտիկի վէճհլէ, Բանկալթըտէ պէշ եիւզ նիւֆուս գատարը վէ խասԹէկեանը չամլը օլան Ս. Ցանոր խասթախանէսինին եագընընտա մէքթէպ չէօփլիւկին վիճտանը զամթէն հիչ մուվաֆըգ ինսանիյէթ օլմատըղը կիպի, մագալլաէ ու Թէրսա Մըսըրտա պուարա գուհօր խաէն գօլէրա իլէԹը սարիյէսինին պուրայա սիրայէթինի մէն իչին պու գատար գարանթինա վէ Թէտապիրը Թէհաֆֆուզիյէ սարէ իթթիխաղ օլունտուղը ժամանտա մէգքիւր չէօպլիւկին օրատա պագը պըրագըլմասը Թէճվիզ խուլէմիյէճէկի կիպի աչըգեար օլմաղլա, ինսանիյէթ Նամընա վէ խասթախանէի մէգքիւրէ միւթէհէսի պուլունան պիվէյէթկեանա հիւրմէթէն մահալը մէգքիւրէն պիր ան էվվէլ Թաթհիր ու Թանզիֆինէ հիմմէթ պույուրուլմասը իչին պու մէվզանըն մաարուֆ բահիմթէրճիհինի նազարը տիգգաթընը ճէլպէ մէճ պույուրուլուր ։

Պու միւնասէպէթլէ Գասըմբէօյաէ Բազար եէրինաէ պուլունան վէ Թաաֆֆիւն վէ ֆէնա գօգուսը իչին էօնիւնտէն պիլէ կէչիլէմէզ օլտըղը խալտէ վէրիլէն պիր սալխանէնին իւզէրինէ տախի Գասըմբէօյ պէլէտիյէ տաիրէսինին նազարը տիգգաթընը ճալպ իտէրէք, օ գատար եագըն տէնիզ քէնարընտա պուլունան պիր քէօյտէ մէմլէքէթին Թա իչէրիսինաէ եօլլէ սալխանէ պուլունտուրուլմասը զաթէն նիզամէն վէ մէշրութիյէթ զարար ալըննէ օլաճաղընը պէյան իթմէյի պէրապէր, հիչ օլմազսա չու արա սըհհաթը ումումիյէնին մուհաֆազասընա սըհհաթէ մուխալիֆ իթմէք իւզրէ սալխանէի մէգքիւրէ Բազար եէրինաէն գալտըրըլարագ տէնիզ քէնարընա նագլ իթթիրիլմէսի լազըմ կէլիրգ տէնիր ։

ՎԱՐՆԱ

Վարնա մուխպիրիմիզտէն յունիս 20 Թարիխլը ալտըղըմըզ մէքթուպ մալումաթը իխալ գըլընմըշ տըր ։

Բումիսիոնըն 20 ֆրանքլըգ գազախմինագաթիյէսինին լէղվինէ գարար վէրիլէլի Բուլղար Թէպաասընտան փօլագ վէ իքի նէ Նամանլըտան իսքարէյ օլարագ պուրաա պիր գալդաղան չըգքեթի քէշֆ օլունմուշ, վէ Թարաֆը հիւքիւմէթտէն վէ ակէլ խուսուսը ղալըլըմա բէխի փօխով էֆէնտինին Թէտապիրը միւթթախըզէի ագըլանէ վէ Թահարրիյաթը սէրիա վէ չէտուէլէրի սայէսինտէ, Եանանիտէն պիր նէֆէրինին ֆիբարը իլէ տիկէր իքի նէֆէրի ալըթ վէ էտէվաթլարը իլէ տէրտէսթ օլունմուշլար վէ Թահթը իսթինթագա ալընմըշլար տըր ։

Գումանտանի մէգքիւրըն գալամը մուգալլիտէսինի մէյտանը Թէտավիլէ գայըլը Թէրաճ սալիմ օլան թիրայէթը մուգաթփիյէ գալտըրըլտըղընտան զաթէն Թէվէճճիւհ վէ ճէլալէթ Թէրաճ ֆէրտանըն ճէլպ իթտիրմէսի լիւզումու օլտըղը խաքքընտա սըթէ մէսէլէյէ Թէվէճճիւհ վէ մէկաթիպ գիւլէրլէ եէնի Թէսհիլաթ իթթիրիլմէսիյէ խապար իթմիշ վէ մէմլէքէթին Թէլախ իլէ Նէֆէսլէրինէ պա օ Թէշէքքիւրլէրիմիզի թէպլիղ իտէրիզ ։

* * *

Պիր ինթիխապ մէմուրիյէթը ճէաթալէլէրինի գապուլէտէն խաԹինքեաֆ իտէն Թագ. Խարճարդ հէյէթինէ, մէմուրիյէթլէրինին գապուլ իթթիրիլմէսի խուսուսընտա հիւքիւմէթինէ իհրաճը Թէվասուտ օլունմագ իւզրէ միւրաճաաթ խուրմէսի լիւզումու պէյնէլ միլլէթ գարարլաշտըրըլարագ կէչէնլէրտէ իխտիմա օլունմուշ իտի ։ Մուհթէլիֆ Թէքէրրիւմիւ՝ բէիսը պէլէտիյէ վէ մէքթէպլէր միւտիրի վէ Թէրճիման էֆէնտիլէրի միւսթաաճէլէն տօնքի կիւն ալաֆր. սաաթ 10 տա սարայհալը մէքթէպլէրիմիզի Թէշրիֆ պույուրմուշ, վէ պիր կիւն էվվէլ միլլէթիմիզտէն բէսմէն տավէթ պույուրըլմուշ օլտուգլարը 14 նէֆէր զէվաթը հուզուրունա պիլ գապուլ, մէքթէպլէր խուսուսինին չարէի խալաչընը արայըպ պուլմագ մաատէսի՝ իսանըն ֆէրտիւզ վէ վէզաիֆը արթէմինտէն պիրի վէ պաշլըճասը օլտուղընտան պահսլէ, Թէզարբուլ իտէն մահքէմ Ցուլիսին 17 սինտէ պէլէտիյէ հէյէթի ինթիխապ իտիլէճէքինտէն, վէ պունունլա պէրապէր հէր սընըֆ միլլէթ մէքեաթիպինէ իճրաի նէզարէթլէ իտարէ իթմէք իւզրէ սըրըճա 3 զաթըն ինթիխապ իթտիրէլէճէկի վէ պունլարըն լիեագաթԹէրիֆէ հէր միլլէթտէն սըրըճա իքիշէր զաթ իթթէնիսելէճէկի վէ սալիֆիւզզիքր մէքթէպլէր խարէսի անլէր վէսաթէթի իլէ իճրա իթտիրիլմէսի՝ մաարիֆ նէզարէթինին էմրի իգթիզաընտան օլտուղունը պիլ խիմար, չու միւտաէթէ գալիլէ իչին հէնի հէյէթ Թէշքիլինէ հաճէթ մէ իթտիրիլմէյէրէք, խարէչի մավագգաթէն աէրլօհա էյլէմէլէրինի պաղընի պուլունմուշ, մաամաֆիհ ալիլէրինէ պէյան պույուրմուշ վէ զէվաթը մէգքիւրէնին Թէշէքքիւրլէրինի մուճիպ օլմուշ տըր ։

ԹԷՎՃԻՀԱԹ

Գօսովա վիլայէթի վալիլիյի՝ Շգօտրա վիլայէթի վալիսի սաապըգ Ապտի բաշա հազրէթլէրինէ,

Խւէք սանճաղը միւթէսարրըֆլըղը՝ Կուսինալը Ալի բաշա իւգաէն,

Թըրխանէի ամիրէ մուհասէպէճիսի Հիւսնի պէյ հազրէթլէրինէ րիւթպէի ուլա սընֆը էվվէլի,

Գուրճնալը հազրէթը Շէհրիյարիաէն Պէսիմ պէյէ րիւթպէի ուլա սընֆը սանիսի,

Խալըշ աճրայը Հիւմայունը Թէճէկքիւֆ միւտիրի վէհպի էֆէնտիյէ րիւթպէի սալիսէ,

Այտըն վիլայէթի մէրքէզ միւԹէսարըֆը Բոսիլ պէյէ րիւթպէի սանիյէ սընֆը միւթէմայիզի,

Վիլայէթը մէզքիւրէ մէքթուպճուսու Թէվֆիգ պէյէ րիւթպէի սանիյէ սընֆը սանիսի թէվճիհ պույուրուլմուշ տըր ։

—

Անատօլու գազասքէրլիյի՝ իչպու չէհրը րամազան իպթիտասընտան իթիպարէն Նագուպ Ասիմ էֆէնտի հազրէթլէրինէ թէվճիհ պույուրուլմուշ տըր ։

—

Բումէլի Շարգի վալիսի Ալէգօ բաշա հազրէթլէրինէ Մէճիտի Նիշանընըն պիր գըթաս մուրասսաը,

Ընդարէ վալիսի Հագգը բաշա հազրէթլէրինէ պիրինճի րիւթպէ Մէճիտի նիշանը իհսան պույրուլմուշ տըր ։

ՄԻԼԹԷՖԷՐՐԻԳԱ

Արնավուտլըգտա էլպասան գօմանտանը Սալիմ բաշա՝ էրքեանը հարպիյէ պէրապէր Օսմանլը վէ Եունան հուտուտը իւզէրինտէ պուլունան մէվգիի Օսմանիյէյի պու կիւնլէրտէ Թէֆթիշ իթմէք նիյէթինտէ իմիշ ։

—

Գուսթա Շէրիֆ Բում բալթըլընըն ինթիխապը գաթիյէսինէ վէքիլինին հաղըր պուլունմասը նիզամընտան օլուպ, հալ պու քի վէքիլը մուխալիֆ չիմտիլիք Աթամփօլտան չըգամայաճաղընը պա Թէլէկրաֆ Գուսթա Աթինօփընա իչար իթմիշ վէ պէօյլէճէ ինթիխապը մէգքիւրը Թէխիրինէ սէպէպ օլմուշ օլտըղընտան, Աթնոտըն տէօրթ աղասը Գուստա մուխասսըրրըֆընա վէքիլը մուխալիֆին իչպու Թավր ու մուամէլէսի ալէյհինաէ բրոթէսթօ իթմիշլէր տիր ։

—

Վիէննատա մուգիմ Պարօն Բոչիլտ պու քէրրէ արապալարըն լամպալարընը էլէքթրիք իլէ Թէնվիր իթէրէք, կէճէլէյին կէչտիկի սօգագլարը կիւնտիւզ հալինէ գօյմագտա իմիչ ։ Մէզքիւր լամպալար եիրմի սաաթ գատար Թէնվիրէ քեաֆի մաատէի էլէքթրիգիյէյի հավի իմիշլէր ։

—

ՏԱՖԻԼԻՑԷ

Ռուս Բաթըրգխանէսինին րէսմի կազէթասը օլան Աւէրէ-՝ Ռուս մէքթէպլէրի հագգընտա օն պէշ կիւնտէն պէրու Ռուս Բաթըրգխանէսի իլէ Աուսթրիա նէզարէթի պէյնինտէ ճէրէեան իտէն մուխապէրէլէրի նէշր էյլէմիշ տիր ։ Պու նէշրիյաթա նազարէն, մաթպուասըր միւֆէթթիշի Վարօրիտի էֆէնտինին իհզար իթտիյի մուղիրը քիթապլարըն միւճուտի բաթըրգխանէճէ տախի թաստիգ օլունմուշ տըր ։

—Օսմանլը վէ Սրպիա վէ Աւսթրիա շըմէնտըֆէրլէրինին պիրլէշտիրիլմէսի զըմնընտա Նաֆիա նէզարէթի իլէ Պարօն Հիրշին վէքիլի Մ. Ֆիւրման պէյնինտէ միւզաքէրայի հէնուզ խիթամպէզիր օլմամըշ իսէ տէ, հիւսնի թարըգտէ ճէրէյան իթմէքտէ իմիշ։ Նաֆիա նէզարէթի Պապը Ալիտէն պազը կէօնա թալիմաթա պէքլէմէքտէ իմիշ ։

—Տույունը ումումիյէի Օսմանիյէ մէճլիսի րէիսի վէ Ինկիլիզ տաննէր վէքիլի Մ. Վինսէնթին Տէրսաատէթ սուլարընտա Թարապըրըղըպ իլէ պալըգ ավլամադա գարըը օլան մէմուրիյէթին ֆէսխինի հիւքիւմէթը Սէնիյէտէն թալէպ իթմիշ օլտուղու օգունյանլարըմըզա մալիւմ տիր ։ Պու տէֆա իշիտտիյինէ կէօրէ, Պապը Ալի պու թէքլիֆի րէտտ իտիւպ, պալըգչըլարըն թօպուսմանը մահվ իտէճէք օլան պէօյլէ պիր այէթին գուլլանըլմասընա հիչ պիր վազթ միւսաատէ իտէմէյէճէկինի պէյան իթմիշ տիր ։

—Տույունը ումումիյէ միւտիրը ումումիսի Մ. Լանկըն Թիւթիւն Րէժիսի գումբանիեասընա միւտիր թային օլունաճաղը հէր նէ գատար պազը կազէթալար թարաֆընտան թէքզիպ օլունմուշ իսէ տէ, պու հավատիս եինէ քէսպը սըհհէթ իթմէքտէ տիր ։

—Սամի պէյէ վէրիլմիշ օլան կաղտէբօսը իմթիյազը ալէյհինտէ Ամէրիգա սէֆարէթի կիպի պու տէֆա Ռուսիա սէֆարէթի տախի բրօթէսթօ իտէրէք, մէքքէզ տէբօզիթօսըն Ռուս Թիւճճարընտան պազը պիլճիւմլէ րէսմ իւճրէն հիւքիւմէթը Սէնիյէնին մէսուլ օլաճաղընը վէ Թիւճճարանը մամաֆիհ հազլարընը հըֆզ իթմէք իճին խուսուսի տէբօզիթօլար եափտըրմագ հագլարը օլտուղընը Պապը Ալիյէ պէյան իթմիշ տիր ։

—Պիր գաչ կիւնտէն պէրու քէյֆիյէթի պուլունան Շուրայի-Տէվլէթ րէիսի Ալիֆ բաշա հազրէթլէրի պու քէրրէ քէսպը աֆիյէթ էյլէմիշ տիր ։

—Ամէրիգա սէֆիրի ժէնէրալ Ուալլաս՝ էվվէլքի կիւն Պապը Ալիյէ կիտէրէք Խարիճիյէ Նազըրը Արիֆի բաշա վէ միւսթէշարը Տատեան Յարութիւն էֆէնտի հազրէթլէրի իլէ պիր միւտտէթ միւլագաթ էյլէմիշ տիր ։

—Ռուսիա Ջարընըն գուրէնասընտան օլուպ, պիր գաչ կիւնտէն պէրու Տէրսաատէթտէ պուլունան Մ. Թիմգօվսքի՝ կէչէն կիւն գայթը Շահանէ թարաֆընտան վուգու պուլան տավէթ իւզէրինէ Նըլտըզ սէրայը պատիշահինի կէզմիշ վէ պատիշահ նէզարինէ թէրֆիգ իտիլէն էտէքեանը Շահանէտէն պիրի իլէ Ասյա—Սօֆիա ճամիսի իլէ Միւզէխանէյի վէ տահա պազը ամաքին վէ պէտայիի շէհրը սէյր ու թէմաշա օլան մահալլէրի կէզմիշ տիր։

—Վ-ք-ի կազէթասը՝ մէմուրինը տէվլէթէ պիրէր մաաշ իթաար իչին Պանգը Օսմանիտէն 70000 լիրալըգ պիր իսթիգրազ ագտ իտիլտիյի հավատիսինին պի ասըլ ու էսաս օլտուղընը, վէ խազինէի Մալիյէտէ մէվճուտ նագտ իլէ պիր հաֆթաստան պէրու մարտ վէ նիսան սէհիմ թագսիթլէրի վէրիլտիյի կիպի, կէչէն բէնճշէնպէհ կիւնիւ ֆուգարայա վէ էրպապը իհթիյաճա մայըս մաաշը վէրիլտիյինի, վէ էյյէլքի կիւն տախի բահաֆիէի մէմուրինինէ վէ քէթէպէյէ վէ տէվայիրը սաքէրիյէ բէթէպէյսինէ նիսան մաաշը իթա գըլընտըղընը եազըյօր ։

—Այտըն վալիի ճէլիլի Հաճի Նաշիտ բաշա հազրէթլէրի Իզմիրէ միւթէվէճճիհէն Սագըզտան հարէքէթ իտէճէյի կիպի, Իզմիր վալի վէքիլի Քեամիլ բաշա հազրէթլէրի տախի Տէրսաատէթէ կէլմէյէ հազըր պուլունմագտա իմիշ ։

—Թիւթիւն րէժի գումբանեասընըն նիզամնամէյի տախիլիսի՝ Թիճարէթ նէզարէթի թարաֆընտան պիթթաստիգ գումբանեաի մէզքիւրըն մէքիլի Մ. Տըվօ ճէնապլէրինէ իթա օլունմուշ տըր ։

—Կէչէն բէնճշէնպէհ կիւնիւ Խարիճիյէ նէզարէթի թարաֆընտան Ավուսթրիա սէֆարէթինէ պիր թագրիր կէօնտէրիլէրէք, Ավուսթրիա իլէ Թիւրքիա պէյնինտէ միւնագըտ թիճարէթ ահտնամէսինին միւտտէթի միւնգազիյէ օլտուղու պիլտիրիլմիշ, վէ մէզքիւր ահտնամէ եէրինէ տիկէր պիր ահտնամէնին թանզիմի, վէ պունտա տիկէր տէվլէթլէր իլէ օլան թիճարէթ ահտնամէլէրինէ իթթիպա իտիլմէք իսթէնիլտիյին թաթպիգըն իճրասը թէքլիֆ օլունմուշ տըր ։

—Ինկիլթէրրա սէֆարէթի մէմուրլարընտան Մ. Թրօթթըր իլէ Մ. Քէննէտի մէէզունէն Ավրուպայա ազիմէթ իտէճէքլէր իմիշ ։

(Վ-ք-ի)

ԻՏԱՐԷԻ ՄԱԽՍՈՒՍԷ

Սօն սահիֆէմիզտէ կէօրիւլէճէք պիր իլան ճէտվէլինտէն անլաշըլաճաղը վէճհ իլէ, Իտարէի Մախսուսէ վափուրլարընըն վագթը հարէքէթլէրի պու կիւնտէն իթիպարէն թէպտիլ օլունմըշ տըր ։

ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ

ԷՎՐՕՊԱ ՊՕՐՍԱՍԸ

Լօնտրա 7 Յուլիս.

Ինկիլ. էսհամը Ինկ. Լիր.	100-7/16
Օսմ. էսհամը աչըլըը	10-11/16
» » գաբանըը	10-5/8
Իսթիգրազ 65	13-3/8
» 69	11-5/8
» 71	71-3/4
» 72	19-
» 73	10-5/8
Օսմանլը Պանգասը	18-7/8
Ռուսիա իսթիգրազը	85-1/8
Մըսըր տսյ. մութա հըտէ	69-3/4
» իմթիյազը	93-
Տաիրա Սանիյէ (Մըսըր)	69-
Ռօչիլտ իսթիգրազը (Մըսըր)	91-3/8
Մաճարիստ. էսհամը 1877	100-1/8
Գամպիօ Բարիզ 3 այ վատէ	-

Բարիզ 7 Յուլիս

Ֆրանս. էսհ. 3 % Ֆր.	78-70
» » % 5	108-70
Օսմ. էսհամը աչըլըը	10-85
» » գաբանըը	10-97½
Իսթիգրազ 65 Ֆր.	67-
» 69	57-
» 73	54-
Ռումէլի շըմէնտըֆէրի	51-
Օսմ. Պանգասը	735-65
Գրէտի Լիօնէ	560-75
Գրէտի Ֆօնսիէ	1202-50
Լիօն ագսիօնը	1427-50
Սուէյշ ագսիօնը	2491-25
Ռուսիա 5 % 1877	93-
Իթալիա էսհամը	90-40
Մըսըր Ֆօնս. մութ. հըտէ	358-75
Մաճարիսթան էսհամը	100-7/8
Խուսան 6 % 1879	420-
Գամպիօ 3 այ վատէ	25-29

Վիէննա 7 Յուլիս

Լօնտրա իւզէրինէ գամպիօ	120-10
Ռումէլի շըմէնտըֆէրի	24-

ԳԱԼԱԹԱ ՊՕՐՍԱՍԸ

Էսհ. ում. տիւն աչ. գաբ.	11-37
Պու սապահ աչըլըը	12-
Մըսըր մութթահըտէ. գաբ.	77-30
Պու սապահ աչըլըը	78-05
Իսթիգր. 63 (մութօն)	72-
» 65	65-
» 69 (բինար	57-50
» 72 (Պօն տիւ Թրէ.)	20-
» 73	54-
Ռումէլի շըմէնտըֆէրի	52-25
Ագչէ Փայիգի	9-
Րէբօր Ղրշ.	-
Հէվալէսիզ »	35-

ՊԱՆԳԱ ԱԳՍԻՕՆԼԱՐԸ

Գրէտի Ժէնէրալ	7-5
Սթամպօլ պանգասը	8-10
Սօսիէթէ Ժէնէրալ	4-28
Թրամվայ	5-12½

ԱԳՉԷԼԷՐԻՆ ՖԻՅԱԹԸ

Օսմ. լիրասը 100 գըրուշտան	Ղր. Բր.
Պէյազ մէճիտիյէ Փարէը	108-08
Մէթալիք »	101-30
Պէշլիք »	103-20
Ալթըլըգ »	103-30
Պագըր »	700-
Գայմէ	1040-
Ինկիլիզ լիրասը	110-5
Ֆրանսըզ ալթունը	87-36
Բօլ	90-4
Գրէմից ալթունը	81-15
Գարպօն գայմէսի	09-26

ԻԼԱՆԱԹ

ԽԱՆՆԷԹԹՕ ՄԱՂԱԶԱՍԸ

Ռումէլի տէմիր եօլլար թահվիլաթը բիյանգօսը իլէ Պուքրէշ շէհրի իսթիգրազ բիյանգօսը ալաֆրանկա օգուստոսըն 1ինտէ, վէ Սըրբ իսթիգրազ թահվիլաթը բիյանգօսը օգուստոս 14տէ վէ Նուսնան միլլիօննուտ սընըն իքրամիյէլի իսթիգրազ բիյանգօսը իլէ Գրիմըլը Խաչ Նամ Աւսթրիա իսթիգրազը Այիմինին բիյանգօսը սեպտեմպեր 1տէ բէշլիտէ օլունաճաղը Մ. Տ. Ճաննէթթօ թարաֆընտան իլան օլունուր, պու բիյանգօլարըն պիլէթլէրինտէն ալմագ իսթէյէնլէր՝ մումաիլէյհ Մ. Տ. Ճաննէթթօնըն Գալաթատա Գօմիսիօն խանընտաքի 18 նումերօլը մաղազասընա վէ եա եէնի Գալաթատա Ալէքսանտր խանընտա Մ. Ճաննէթթօ մախսուս մաղազա եէնի միւրաճաաթ իթմէլի տիրլէր ։

Խայրինէի Խասսայի Շահանէտէն կէլէն իլան.

Երգագ անպարընտա ալընաճագ էքրաքսիմը միւնագասա պուլունան Սիպիր եաղընըն գարարը գաթիսի իչալ հազիրանը Ռումինին 29ընտը չարշէնպէհ կիւնիւ վէրիլէճէկինտէն, իթալյա թալիպ օլանլարըն եէվմի մէզքիւրտէ խազինէի Խասսայի Շահանէտէ պուլունմալարը իլան օլունուր ։

25 Հազիրան 99 3—1

ԻԼԱՆԸ ՄՈՒՀԻՄՄ

Հէր սէնէ Ռամազանը շէրիֆ միւնասէպէթիյլէ պազը մաճալլէրտէ մուտատ թալիգի ատէթը գատիմէտէն օլտուղու կիպի, պու սէնէի միւպարէքէտէ տախի չալարի պէնտամըն Անթալի Ցակոբ Բէյտի էֆէնտի թարաֆընտան չայէթ լաթիֆ պիր մուսամա գալէմէ ալընըպ նէֆիս քէպալըը իւզէրինէ խամթը սէլիս իլէ եազըլմըշ վէ էթրաֆընա եալտըզ չէքիլէրէք չէվրիլմիշ վէ մուհլիֆինին մէօսէրի թահթընտա պուլունմուշ օլտուղը հալտէ, Տէրսաատէթ վէ մէմալիքի մահրուսէի Շահանէնին հէր ճիհէթինտէ պիրէր աատէտ պէնտէլէրի մէյտանա գրաաթխանէ վէ կազինօ վէ գահվէխանէլէրէ թալիգ օլունմագ, էրպապը հագգըյէ վէ տագայիգըն նազարը միւթալաասընա արզ օլունմագ իւզրէ միւնհասըրըն եալըզ պէր 100 ատէտ նիւսխատէն իպարէթ պուլունան մէզքիւր մուսամայի մահալլին պէհէր սուրէթի պիրէր ատէտ լիրայի Օսմանիյէ ֆիաթ գըլըմ օլունմագտա օլուպ, մէզքիւր մուսամանըն հալլ ու չէրհինէ Գուրան Պայրամընա գատար միւտտէթ թային օլունուպ, պու միւտտէթ զարֆընտա հալլինէ հասըլէթ իտէճէք գըյմէթն (մուսամանըն գըյմէթի՝ մէալինտէ միւնֆէհիմ օլաճաղը իւզրէ) պիրտէն իկամ նումէրօսընա գատար պիրը պիրը թագսիմ օլունաճաղ, վէ մէզքիւր մուսամայի գըլըսընա թեանսաց տէ մէքթուպ իլէ իտէճէքլէր, վէ հալլին իճին գաթ տէ պուլունուպ, տէրկ իթմէք իսթէյէնլէր իճին տիւնտան Պապը Ալի ճատտէսինտէ Չաքըր Պէյի Տիւրպէսի հօճաղ եաքընտա Քաշըգճըլար խանընտա 16 նումերօ տա մէրգումըն տիւքքեանընա միւրաճաաթ իթմէլիտիր, վէ Տէրսաատէթ խարիճինտէ պուլունանլարա պիրէր լիրա պէհասընըն կէօնտէրիլմէսի վէ մէքթուպ իլէ 10 գըրուշ լըգ բօսթա բուլը իրսալ օլունմասը իգթիզա իտէճէկի, վէ մէօհր թահթընտա օլմայան նիւսխալէր սախթէ օլուպ, մուգալլիտի իսէ էլ Նիզամ մէսուլ թութուլաճաղընտան, մէօհրիզ պիր նիւսխէ զուհուրընտէ, կէօրէնլէր թարաֆընտան քէնտիսինէ խապէր վէրէն կէվմաթ իխպարիյէ տախի իթա գըլընաճաղը իլան օլունուր ։ 6—4

ՊԷՅՕՂԼՈՒՆՏԱ
ԻՆԿԻԼԻԶ ԷՃԶԱԽԱՆԷՍԻ
ԷՃԶԱՃԸ Ն. ՎԷ Ժ. ԳԱՆՏԻՒՔ
ԿԻՐԱՏԷՐԼԷՐ

Կէօյիւս վէ իտրար եօլլարընըն էմրազընա շիֆա վէրմէք իւզրէ

ԹՕԼԻԽ ՊԱԼՍԱՄԻՆՏԷՆ ՄԻԻՐԷՔՔԷՊ ԳԱԹՐԱՆ ՍՈՒՅԸ

Իշպու Գաթրան Սույու հէր մէմլէքէթլէրտէ մէշհուր հէքիմլէր թարաֆընտան թասվիպ օլունմագտա տըր։ Թօլի պալսամինի հէր սընըֆ էհալի թարաֆընտան իսթիմալ օլունմագտա վէ ֆայտասը կէօրիւլմէքտէ տիր ։

Գանթիւք պիրատէրլէրին Թօլու Պալսամինիյէ մարուֆ Գաթրան Սույունըն կիւզէլ պիր թատը օլուպ, պիր չօգ մարազլարա տա միւֆիտ տիր ։ Կէօյիւս խասթալըղը, Պրօնշիթ, Նէզլէ, տըրալ եօքսիւրիւք, սըթմա զօրու, մէթանէ վէ պէօպրէք խասթալըղը կիպի մարազլարա միւֆիտ օլուպ, մէզքիւր Թօլի Պալսամինինի էճզախանէսինտէ Գալաթատա Գանթիւք իլէ Ճ. Ռ. Կ. պէյօղլունտա տախի ֆիւրուխթ օլունուր ։

Էյի թիւթիւն իչմէյէ մէրագը օլանլար՝ աթիտէքի մարգա իլէ օլան սիկարա քեաղըտլարընտան իսթիմալ իթմէլի տիրլէր ։

ԼԸ ՏԷՐՆԻԸՐ ԳԱՐԹՈՒՃ
ՏԸ
ՊՐԱՆՇԹԷՅՆ ՖՐԸՐ
ՖԱՊՐԻԳԱՍԻՕՆ ՖՐԱՆՍԷԶ
ՆՕՊԼԷՍ ՕՊԼԻԺ

Պու մարգատան սիկարա քեաղըտլարը կէօրէ, պու կիւնէ գատար պէօյլէ նէֆիս սիկարա քեաղըտը իմալ օլունմամըշ տըր ։

Պու քեաղըտ հէմ գօգուլու վէ հէմ տէ տայանըգլը տըր ։

Գալաթատա Գարաքէօյտէ Մ. Ս. Լէօնտրտի մաղազասընտա ֆիրուխթ օլունուր ։

ՀԷՐՄԱՆ ԵՒ ՏՕՐՕԴԷ

Ռ. Պէրպէրեան էֆէնտի թարգմանած և իւր անձամբ է կէօթէի սոյն ընտիր և գեղեցիկ վէպը ։

Գին 10 դահեկան

Կը գտնուի Մահմուտ Բաշա թիւ 239 Ց. Զէնճիրճեան գրատանը և Բաշէճէ-Գափու Սահաֆի Պօղոս ազային խանութը ։

Բերայ Լօրէնցի և Վայսի գրատուները ։

ՍԱՀԻՊԻ ԻՄԹԻՅԱԶ ԱՆՏՕՆ ՍԱԳԱՆԱՆ

RÁKÓCZY

ՄԻՏԱԼԻԱԼԱՐ

ԲԱԴԵՕԴՃԻ ԹԱՊԻՐ ՕԼԸՆԱՆ ԱՃԸ ՄԱՏԷՆ ՍՈՒՅՈՒ
ՎԷ ԷՆ ԱԼԱ ՄԻԽՍՃԻԼ

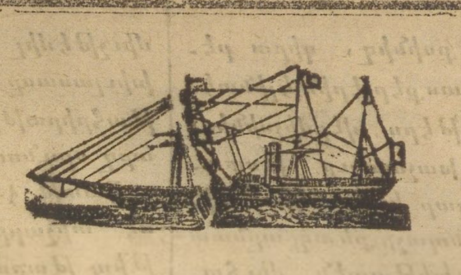
Մէզքիւր ամպալա թարաֆընտան իմլէն ամալիյէ կէօրէ Ռագօչի տը Պիւտ թալիր օլունան սու՝ չիմտիյէ գատար մալիւմ օլան մատէն սուլարընըն իչինտէ էն ալէյտար վէ էն էֆտալը օլտուղու էհլի վուգուֆ թարաֆընտան թաստիգ իտիլմիշ տիր ։

Իշպու մուսալհիլէտէ պիր չօգ մարազլարա շիֆա վէրտիյի թէճրիպէ իլէ սապիթ օլմուշ տըր, իշպու սու ազըզ մէքուլաթըն թէսիրինտէն միէյտանա կէլէն մարազլարընա վէ տիկէր պու կիպի մարազլարա պէք միւֆիտ տըր ։ Պէզրիւլէ մէզքիւր խաւասը Նէֆէս Թանկլըղը, Պասուր, մէմէ, Նիքրիս, վէ մէսանէ խասթալըղընտա իքթիզայի միւֆիտ տիր, վէ սախթէ օլմամաք իճին իւզէրինտէ պու մարգա օլմասընա տիգգաթ իտիլմէլիտիր ։

Պիլճիւմլէ էճզաճըլար վէ սըրքէճի տիւքքեանլարընտա ֆիրուխթ օլունուր ։

Ա-նտը

ՊՈՒՏԱՓԷՍՏԷ ԼՕԶԷՐ ՊԻՐԱՏԷՐԼԷՐ



ԻՏԱՐԷԻ ՄԱԽՍՈՒՍԷ ՎԱՓՕՐԼԱՐԸՆԸՆ

ՎԱԳԹԸ ՀԱՐԷՔԷԹԼԷՐԻ

Իշպու 1883 Յունիսին 27նճի բազար էրթէսի կիւնինտէն իթիպարէն

ԱՏԱԼԱՐ ԹԱՐԻՖԻ

ՆԷՎՄԻՅԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ

Ատալարտան Գալաթայա Բէօբրիւյէ

Սա.	Տգ.	
11	15	Պ. Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գընալը
12	—	Բէնտիք, Գարթալ, Պ. Ատա, Հէյպէլի, (Պէօյիւք Ատատան 12 45տէ)
2	30	Պէօյիւք Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գընալը
7	45	Բէնտիք, Գարթալ, Պ. Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գընալը* (Պ. Ատատան սաաթ 8 30տա)

Բէօբրիւտէն Ատալարա Տօղրու

Սա.	Տգ.	
1	45	Գընալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա, Գարթալ, Բէնտիք*
8	30	Գընալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա
9	45	Հէյպէլի, Պ. Ատա, Գարթալ, Բէնտիք
10	45	Գընալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա,

ԲԱԶԱՐ ԿԻՒՆԼԷՐԻ

Ատալարտան Բէօբրիւյէ

Սա.	Տգ.	
11	—	Պ. Ատա, Հէյպէլի
11	30	Բէնտիք, Գարթալ, Պ. Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գընալը
7	—	Բէնտիք, Գարթալ, Պ. Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գընալը, Գատըքէօյ (Պէօյիւք Ատատան սաաթ 7 45.է)
10	—	Պ. Ատա, Հէյպէլի, Գընալը Գատըքէօյ

Բէօբրիւտէն Ատալարա

Սա.	Տգ.	
1	30	Գատըքէօյ, Գընալը, Պուրկ. Հէյպ. Պ. Ատա, Գարթալ, Բէնտիք
2	30	Գընալը, Հէյպէլի, Պ. Ատա
10	—	Գընալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա, Գարթալ, Բէնտիք

ՀԱՅՏԱՐ ՓԱՇԱ ԹԱՐԻՖԻ

Իզմիտ շըմէնտըֆէրի էշխասընըն տէօնիւշ-կէլիշլէրի

ՆԷՎՄԻՅԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ

Բէօբրիւտէն

Սա.	Տգ.		
12		Իզմիտ կիտէն գաթ. Նօ.	2
2	20	Բէնտիք կիտէն*	4
7	30	Իզմիտ կիտէն*	6
10	55	Բէնտիք կիտէն*	8

Հայտար Փաշատան

Սա.	Տգ.		
12	45	Բէնտիքտէն կէլէն գաթ. Նօ.	1
5	15	Իզմիտտէն կէլէն	3
9	10	Բէնտիքտէն կէլէն	5
11		Իզմիտտէն կէլէն	7

(*) Իշպու սէֆէրլէր պազար կիւնլէրի Ֆէնէր պաղչէսինէ կիտէն գաթարլարա մուվաֆըգ տըր ։

ԳԱՏԸ ՔԷՕՅ ԹԱՐԻՖԻ

ՆԷՎՄԻՅԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ Բէօբրիւտէն Սա. Տգ.	Գատըքէօյտէն Սա. Տգ.	ԲԱԶԱՐ ՍԷՖԷՐԼԷՐԻ Բէօբրիւտէն Սա. Տգ.	Գատըքէօյտէն Սա. Տգ.
11 30	11 30	12 —	12 —
12 15	12 15	1 —	1 —
1 —	1 —	2 —	2 —
1 40	1 45	3 —	3 —
2 25	2 30	4 —	*4 —
3 10	3 15	5 —	5 —
4 15	4 15	6 —	6 —
5 30	5 30	9 —	9 —
8 30	8 30	10 —	*10 —
9 15	9 10	11 —	11 —
10 —	10 —	12 —	*12 —
10 45	10 30	— —	—
11 30	11 20		
12 —	12 —		

ՄԱԳ. Թ. ՔԷՕՅ ԹԱՐԻՖԻ

ՆԷՎՄԻՅԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ

Մագրիքէօյտէն Բէօբրիւյէ

Սապահ

11	Մագրիքէօյ, Սամաթիա, Գումգաբու
1 15	Մագրիքէօյ, Սամաթիա, Գումգաբու

Մագրիքէօյտէն Բէօբրիւյէ

Աքշամ

10	Մագրիքէօյտէն տօղրու Բէօբրիւյէ

Բէօբրիւտէն Մագրիքէօյէ

Սապահ

12	Տօղրու Մագրիքէօյինէ

Աքշամ Բէօբրիւտէն

9	Գումգաբու, Սամաթիա, Մագրիքէօյ
11 15	Գումգաբու, Սամաթիա, Մագրիքէօյ

ԲԱԶԱՐ ԿԻՒՆԼԷՐԻ

Մագրիքէօյտէն Բէօբրիւյէ

Սապահ

12 15	Մագրիքէօյ, Սամաթիա, Գումգաբու

Մագրիքէօյտէն Բէօբրիւյէ

Աքշամ

9 45	Մագրիքէօյ, Սամաթիա, Գումգաբու

Բէօբրիւտէն Մագրիքէօյէ

Սապահ

2 —	Գումգաբու, Սամաթիա, Մագրիքէօյ

Բէօբրիւտէն Մագրիքէօյէ

Աքշամ

11 15	Գումգաբու, Սամաթիա, Մագրիքէօյ

(*) Իշպու սէֆէրլէր Ֆէնէր պաղչէսինէ կիտէն գաթարլարա մուվաֆըգ օլմագ իւզրէ Հայտար Փաշայա ուղրայաճագ տըր ։

Քէօբրիւ վէ իսկէլէ մէմուրլարի սըխէն պիլէթ ալմայ պիլիթ էրինէ բարա ալմալարը քիւլլիէն մէմնու տըր, միւթէճաւիզլէրի պէր մուճիպը Նիզամ շէտիտէն մէսուլ տըր ։ Գիշէյէ ալէյհ վափուրա ռուքիպ օլան գէմմիլէր քէօբրիւտէն ալմագ պիլէթլէրինի իսկէլէտէն ալմալարը վէ հէյնի ալմագ պիլէթլէրինի Գատըքէօյ իսկէլէսինտէն վափուրա կիրէճէք օլանլար պիլէթլէրինի Գատըքէօյ իսկէլէսինտէն մատտա տիկէր իսկէլէլէրտէն ռուքիպ օլանլար վափուրլար տէլլալլարընտան պիլէթլէրինի ալմալարը միւսթէլզէմ տըր ։

Ագչամլարը քէօբրիւտէն սաաթ 9,45տէ Ատալարա վէ սաաթ 11,50 վէ 12տէ Գատըքէօյինէ հարաքէթ իտէն վափուրլարա ճիւրմի պէօյիւք վէ եօլճուլարը իգամ իտէր ալըրճէտէ օլան էշյա վէ Նէշա գապուլ օլունմայաճագ տըր ։

Թէհլիքէտէն հազէր օլունմագ իչին սիման օրտըը գէման հէր վափուր պուլընտուղը նօգթատա թէվագգուֆ իտէճէկ կիպի, պօրա վէ ֆուրթունա միւնասէպէթիլէ պու սէֆէրլէր իճրա օլունամազ իսէ, պու պապտէ եօլճուլարըն պիր շէյ սէօյլէմէյէ հագլարը օլմայաճագ տըր ։

ՆՈՒՐԻՊԸՆ ԼԻԳՈՒԻՏ ՈՒՕԹԸՐԲԲՐՈՒՖ ՊԱԼՔԻՆՆ

(Սույու վէ իւէ կէլմէզ գունտուրա պոյասը)

Իշպու պոյա՝ Ֆըրչա գուլլանըլմագսըզըն պիր սիւնկէր վասըթասըյլէ գունտուրայա սիւրիւլէրէք գունտուրայը րէք կիպի պարլադըր, վէ հավա հէր նէ օլսա պու պարլագլըգ պիր հաֆթա սիւրէր ։ Պու պոյա՝ չիզմէ, բօթին, հասըլ գայըշլարը վէ տիկէր հէր նէվի մէշին վէ վէրնիգլի մուամէլէ կէօրմիւշ, էն ինճէ պիլէ էն թէմիզ գունտուրայը պիլէ էն ալայը վէ էն թէմիզը էտէր ։

ՆՈՒՐԻՊԸՆ ՕՅԼ ԲԱՍԹ ՊԱԼՔԻՆՆ (Եաղլը պոյա)

Պու պոյա թէնէքէ գութու իլէ սաթըլմագտա օլուպ, սաթ ֆուրսաթտա պոյալարընտան րէք ֆրկն տիր, գունտուրայը սաֆ պարլագ վէ պաշ ֆըրչա իլէ սիւրիւլիւր, Միւզէյէր պոյա գուլլանըլմասը սաօլտ գըլմազ տըր ։

Մէյգիւր խալիս ՆՈՒՐԻՊԱ ՊՕՑԱԼԸՐԸ ԹԻՒՐՔԻԱ ՌՈՒՄԱՆԻԱ վէ ՊՈՒԼԿԱՐԻՍԹԱՆ իճին Թօրոսճի ֆիրուխթընտա սաէնէթ վէ վէքիլ

ԷՏՄԸՆՏ ԳԱՐՈՒԱՆԱ

Գալաթատա Եէնի ճամի Գարաքէօյտէ Թէրզի սօգաղընտա Վօյվօտա սէրքէզի իթթիսալինտէ 95 վէ 97 Նումերօլը Ինկիլիզ Մաղազասը ։